

ОПШТИНСКЕ НОВИНЕ

СЛУЖБЕНИ ОРГАН

Универзитетска библиотека
Београд
Краља Александра № 73

ОГРАДА

Излази једном

11 септембар 1937 године

Година 55 — Број 34—36

Уредништво и администрација: Кнегиње Љубице 1/II, телефон 26-242

Претплата: за годину дана 150.— дин., за пола године 80.— дин.

Чековни рачун код Поштанске штедионице бр. 54.300

ЗАПИСНИК

VIII редовне седнице Градског већа Општине града Београда, одржане 27 августа 1937 године у 18 часова

Седница је одржана са овим дневним редом:

1. Саопштења.
2. Предлог за усвајање прорачуна и завршних рачуна кулчарине за раније и текућу годину.
3. Предлог за одобрење Друштву за приређивање сајма и изложби у Београду да се може задужити код Општинске штедионице до суме од 3,000,000 дин.
4. Предлог да се на терет парт. 50 поз. 3 буџета 1937/38 год. израде модели радничких станова.
5. Предлог за одобрење кредита у износу од 43,740 дин. за одржавање у исправном стању коловоза на приступним општинским путовима Београд—Дедиње—Бањица, Београд—Жарково и др.
5. Предлог за издавање одобрених и ангажованих кредита за израду трогоара са парт 50/1 и са 60% убраног новца од откупнине личног рада и пребацивање истих кредита на зајам од 3,000,000 дин. код Општинске штедионице.
7. Предлог за исплату рачуна Трговачко-индустријске банке из Београда у износу од 38,070,95 дин. за испоручену електричну енергију Одељку на Чукарици са парт 47/1.
8. Предлог за давање овлашћења Отсеку добара да у сагласности са Одбором за општинска добра може наплаћивати закупнине за привремена заузећа општинских земљишта.
9. Предлог за израду пешачких стаза на бананима Банов. пута II реда Дедиње—Бањица.
10. Предлог за усвајање резултата II. јавног надметања за радове на адаптацији двају општин. павиљона код Ауто команде за потребе гимназије и уступање посла г. Борђу Татомировићу, предузимачу из Београда.
11. Предлог да се посао на уређењу прозора на згради Грађанске школе у Земуну уступи у рад Петровићу Николи, столару из Земуна.
12. Предлог да се посао на постављању паркета у просторијама Грађанске школе у Земуну уступи у рад фирми Леви и Биндер, из Земуна.
13. Предлог да се оправке зграде општин. парног купатила у Мишарској ул. уступе у рад г. Лазару Миловоковићу, молеру из Београда.
14. Предлог за полагање водовод. цеви Ø 6/4" у ул. Јове Петковића на делу од ул. Димитрија Туцовића.
15. Предлог за полагање водовод. цеви 80 мм у Загребачкој ул.
16. Предлог за полагање водовод. цеви Ø 6/4" у дужини од 300 м. у ул. Натопевићевој.
17. Предлог за уступање у рад уличне канализације у Његушевој ул. на просеченом делу између Курсулине и Баба Вишњине ул. г. Синиши Стојановићу, предузимачу из Београда.
18. Предлог за измену регулације Љешке ул. и њеног раскршћа са ул. бр. 1109.
19. Предлог за измену регулације ул. бр. 932 (испод Гледстонове).
20. Предлог за измену регулације у продужењу ул. Цара Николе II.
21. Предлог за исправку регулације продужења Бојанске ул. између Шуматовачке ул. и Јужног булевара.
22. Предлог за одобрење парцелације и распис у земљишним књигања кат. парцеле 4328/2 п. о. Земун и да се по пројекту створе пет градилишта.
23. Предлог за израду сливника у ул. Краља Петра и Цара Душана у Земуну.
24. Предлог за отказ уговора фирми „Икарус“ дд из Земуна о закупу општин. земљишта на кат. парцели 5101/1 п. о. Земун.
25. Предлог за издавање општин. станова Младену Радићу и Стојановићу Најдану.
26. Предлог за уступање у приврмени закуп општин. земљишта Садрији Салијевићу и Максу Кону.
27. Предлог да се пошти Београд 2 одобри постављање поштанских сандучића на мосту у Гробљанској ул. и на Земунском мосту.

28. Предлог за измену одлуке Градског већа ОБр. 9951 од 28. IV. 1937 г. у погледу избора Пољопривредног одбора.

29. Предлог да се Месни одбор Јадранске страже и Веслачки клуб „Галеб“ из Земуна ослободу обаларине за све спортске чамце.

30. Предлог да се Белијско посланство ослободи плаћања општни, таксе за запремање тротоара на углу Крунске и Франкопанове ул. бр. 16.

31. Предлог за пријем у чланство Општине града Београда г. Ауера Р. Аурела.

32. Предлог за наплату таксе за упис у регистар чланова града Београда г. Тарарикина Ј. Ивана, шофера из Београда.

33. Предлог за давање мишљења да су војни обвезници Голумбовски Живан, Брунцлик Јаков и др. у могућности држати коња за време трајања војне обавезе.

34. Предлог за давање мишљења да војни обвезници Баралић Милорад, Мартиновић Драгољуб и др. нису у могућности држати коња за време војне обавезе.

35. Предлог за одузимање, додељивање и повећање сталне месечне помоћи.

36. Предлог за одбијање приговора Јовановића Живојина, Радојковића Чедомира, службеника Д.Т.О, и г. Бјелића Уроша, адвоката на одлуку Претседника општине.

37. Предлог за одбијање приговора Мратниковића Миодрага, Божића Давида, Ракића Јована и Глишића Драгомира, бив. службеника Општине, на одлуку Претседника општине.

38. Предлог за отпуштање из општин. службе г. Константиновића Милана, хон. књиговође Техничке дирекције, у интересу исте.

39. Предлог за расходовање ствари Завода за стерилизацију млека и зубне, хируршке и других клиника Одељења за соц. и здрав. старање.

40. Предлог за расходовање теглећег грла бр. 166.

41. Предлог за делимичну измену регулационог плана Земуна.

42. Предлог за одобрење кредита од 10.000 дин. за оправке на општинским зградама.

43. Предлог да се новчани депозити са дужим роком пренесу на чување код Општинске штедионице.

44. Предлог за подизање Шегртског дома у Београду.

45. Колаудације и суперколаудације:

1. Колаудација радова на изради тротоара од цементних пресованих плоча у Јове Илића ул.

2. Колаудација радова на изради бетонских тротоара у ул. Ђорђа Кратовца од ул. Престолонаследника Петра до Крушевачке ул.

3. Колаудација радова на изради тротоара од цементних пресованих плоча у ул. Косте Борисављевића.

4. Колаудација извршених радова на изради коловоза од макадама и бетонских тротоара на Кланичном булевару.

5. Колаудација радова на калдрмисању пантлика са обе стране коловоза на бановин. путу I реда Београд—Раковица.

6. Колаудација радова на презиђивању потпорног зида на згради г-ђе Драгић Марије у Цетињској ул. бр. 17 у Земуну.

7. Колаудација извршених радова на подизању зграде за вагу Кланичног друштва ад. у ул. Књегиње Олге.

8. Колаудација извршених радова на адаптацији општин. зграде у Доситијевој ул. бр. 21.

9. Колаудација радова на изради калдрме у Београдској ул. у Земуну.

10. Колаудација радова на оправци хладног купатила код „Шест топола“.

11. Колаудација превоза хладног купатила из зимовника до „Шест топола“.

12. Колаудација радова на изради гараже за специјални полицијски одред на Дедињу.

13. Колаудација радова на подизању зграде за основну школу на Западном Врачару.

14. Суперколаудација извршених радова на изради коловоза од ломљеног камена и бетонских тротоара у ул. Варваринској.

15. Суперколаудација радова на изради коловоза од макадама у ул. Адмирала Пикоа.

16. Суперколаудација радова на продужењу уличног канала у Добановачкој ул. у Земуну.

17. Суперколаудација радова на изради уличне канализације у ул. Франше д'Епереа, Фабрисовој, Горњачкој и Ветерничкој.

18. Суперколаудација извршених земљаних радова у ул. Пршевској.

46. Експропријације и апропријације:

1. Експропријација имања Михајла и Ђорђа Димитријевића на Булевару Војводе Степе за потребе водовода.

2. Експропријација имања г-ђе Љубице Ристић-Ненадовић у Ужичкој ул. бр. 45.

47. Кратка питања.

Позив за седницу достављен је свима г.г. већницима.

Седници су присуствовали градски већници г.г.: Милорад Марковић, Др. Александар М. Лeko, П. Карарадовановић, Арх. Ђ. Бајаловић, Божидар Матовић, Инж. Јов. Петровић, Др. Петар Марковић, Илија Станојевић, Рајко П. Каралић, Нед. К. Савић, Сима Ј. Маринковић, Мих. Лукарчевић, Марко Ђ. Радовић, Др. Душан Калановић, Жив. Ранковић, Душ. Ђорђевић, Миша Смедеревац, Павле Лауташевић, Илија Богдановић, Драг. Радосављевић, Коста Г. Петровић, Ж. М. Константиновић, Мих. С. Профировић, Ал. Поп-Митић, Мориц Демајо, Јосиф Херман, Др. Слободан Живановић, Б. М. Јосиповић, Љ. Максимовић, Др. инж. Гођевац, Мил. Јевремовић, В. Димитријевић, Др. Ст. Поповић, М. У. Благојевић, Спасоје Тајсић, Тома Томић, Др. Љуб. Стојановић, Др. Влад. Николић, Ник. Стојановић, Предраг Јов. Медицијан, Станоје Стојчевић, Др. Ил. Бацковић, Арх. Б. Живадиновић, Љуб. В. Стефановић и Др. Јован Мијушковић.

Претседник г. Влада Илић отворио је седницу и констатовао да има кворума за рад у смислу § 71 Закона о градским општинама.

За овераче записника одређени су градски већници г.г. др. Душан Калановић и Божидар Матовић.

1

Деловођа већа саопштава да су се извинули градски већници г.г.: Милорадовић Милош, Бранимир Ивановић, Бранислав Тодоровић, Поповић Бранко, Здравковић Танасије, Јовановић Драгомир, Поповић Др. Мита, Попара Ђорђе, Крстић Милорад и Радојловић Милош.

Затим је Деловођа већа саопштио да су решењем Г. Министра унутрашњих послова III Бр. 26052 од 7 августа текуће године разрешени положаја градских већника г.г. Сокић Милић, инж. и Трпковић Ставра, рентијер, обојица из Београда, да су исти разрешени дужности о чему је Министарство извештено актом.

Деловођа већа саопштио је решење Г. Министра социјалне политике и народног здравља С. Бр. 16803/37 по коме издавање посмртница имају вршити реонски лекари и то бесплатно.

Потом је Деловођа већа прочитао писмо г. Косте Главинића упућено Претседнику г. Илићу у коме га извештава да поклања Градском музеју и библиотеци неколико ствари музејске вредности и изванредан број књига које потичу из времена од 1825 до 1868 године. Градско веће примило је са захвалношћу овај поклон г. Главинића.

Деловођа већа саопштава да су за Зоолошки врт приложили: Београдска берза Дин. 50.000.—, Редакција листа „Време” 30.000.— динара и Редакција листа „Политика” 30.000.— динара.

Претседник г. Илић саопштио је да је Општинској штедионици положена сума од 2,500.000 дин. за подизање Дома за незбринуту децу и изнемогле старце. Дародавац је ставио услов да зграда буде ове године под кровом.

По сагласности Градског већа стављене су накнадно на дневни ред следеће тачке:

47) Предлог за одобрење кредита у износу од 80.000.— динара са парт. 47/1 „За непредвиђене и недовољно предвиђене расходе” за израду постоља за споменик Вука Караџића.

48) Предлог за подизање нове костурнице и уређење простора око споменика на Српском православном гробљу у Земуну у мешовитој режији.

49) Предлог да се израда кишног колектора у Дубровачкој и Светосавској улици у Земуну уступи у рад Грађевинском предузећу „Ограп”.

50) Предлог за измену програма за израду уређајних основа Београда у духу примедба Министарства грађевина.

51) Предлог за закључење уговора о продаји електричне енергије Генералној дирекцији државних железница.

52) Предлог да се за време отварања сај-

ма у Београду од 11-21 септембра тек. год. повлашћене картон карте продају по цени од 20.— дин. за 15 вожњи и да важе за све трамваје и аутобусе.

53) Предлог да се циглана г. Милана Димића, која се налази код аеродрома Београд, сматра да је у трошаринском реону и да се не наплаћује трошарина на циглу и цреп који се у њој производе.

54) Предлог за пензионисање Љубомира Јовића, контролора, и Љубомира Јанковића, кондуктера ДТО, по сили закона.

55) Предлог за пензионисање Добривоја Јосимовића, столара и Николе Јовановића, чувара машина ДТО, по предлогу лекарске комисије.

56) Предлог за отпуштање из општинске службе г. Васиљевића Д. Милорада, чиновника Управе водовода, у интересу исте.

57) Предлог за одобрење кредита од 120.000.— динара на терет парт. 47/1 „За непредвиђене и недовољно предвиђене расходе” за све потребе око организације и пропаганде туризма.

Тачка „Кратка питања” остављена је за крај дневног реда.

2

На предлог Претседника ОБр. 19223 Градско веће је

Одлучило:

I. Да се одобри прорачун расхода и прихода за одржавање бановинских путова на територији Градског поглаварства Београд за 1935/36 год.:

Са расходом у суми од Дин. 4,500.000.—
Са приходом у суми од Дин. 6,080.448,21
Вишком по буџету Дин. 1,580.448,21

II. Да се одобри прорачун расхода и прихода за одржавање бановинских путова за 1936/37 годину на територији Градског поглаварства Београд:

Са расходом у суми од Дин. 3,785.000.—
Са приходом у суми од Дин. 6,022.432,10
Вишком по буџету Дин. 2,237.432,10

III. Да се одобри прорачун расхода и прихода бановинских путова за 1937/38 годину на територији Градског поглаварства Београд:

Са расходом у суми од Дин. 2,484.102.—
Са приходом у суми од Дин. 2,391.476,66
Мањком по буџету Дин. 42.625,34

IV. Да се одобри прорачун расхода и прихода за одржавање општинских путова на територији Градског поглаварства Београд за 1935/36 годину:

Са расходом у суми од Дин. 8,000.000.—
Са приходом у суми од Дин. 6,782.727,67
Мањком по буџету Дин. 1,217.272,33

V. Да се одобри прорачун расхода и прихода за одржавање општинских путова на те-

риторији Градског поглаварства Београд за 1936/37 годину:

Са расходима у суми од Дин. 8,235.000.—
Са приходима у суми од Дин. 5,030.698,68
Мањком по буџету Дин. 3,204.301,32

VI. Да се одобри прорачун расхода и прихода за одржавање општинских путова на територији Градског поглаварства Београд за 1937/38 годину:

Са расходима у суми од Дин. 6,209.500.—
Са приходима у суми од Дин. 3,532.939,33
Мањком по буџету Дин. 2,676.546,67

VII. Да се одобри завршни рачун расхода и прихода бановинских путова на територији Градског поглаварства Београд за 1934 годину:

Са расходом у суми од Дин. 1,641.920,66
Са приходом у суми од Дин. 5,368.085,87
Са салдом у суми од Дин. 3,726.165,21

VIII. Да се одобри завршни рачун расхода и прихода бановинских путова на територији Градског поглаварства Београд за 1935/36 годину:

Са расходом у суми од Дин. 2,522.079,96
Са приходом у суми од Дин. 6,153.035,40
Са салдом у суми од Дин. 3,630.955,44

IX. Да се одобри завршни рачун расхода и прихода за одржавање општинских путова на територији Градског поглаварства Београд за 1934 годину:

Са расходом у суми од Дин. 3,365.122,19
Са приходом у суми од Дин. 6,689.283,86
Са салдом у суми од Дин. 3,324.161,67

X. Да се одобри завршни рачун расхода и прихода за одржавање општинских путова на територији Градског поглаварства Београд за 1935/36 годину:

Са расходом у суми од Дин. 9,158.724,92
Са приходом у суми од Дин. 10,656.470,27
Са салдом у суми од Дин. 1,497.745,35

3.

На предлог Претседника ОБр. 19098 Градско веће је

Одлучило:

1) Да се одобри Друштву за приређивање сајма и изложби у Београду да се задужи код Општинске штедионице у Београду до суме од Дин. 3,000.000.— на подлози целокупних друштвених прихода и хипотеке на земљиште, које му је Општина дала у закуп по одлуци Градског већа ОБр. 14545 од 8 маја 1936 године с тим, да обавезу у име Општине града Београда потпише њен пуномоћник г. Витановић Никола, Шеф Правног отсека.

Пошто се хипотека за горњу суму има ставити на општинско земљиште, а да Општина због тога не би дошла у ситуацију да мора

платити овај дуг, то се у циљу заштите општинских интереса одобрава ово задужење под следећим условима:

а) Главни дужник по овом зајму биће Друштво:

б) За гаранцију исплате овога зајма, све до његове коначне исплате од стране Друштва, служиће, целокупна имовина овога Друштва, као и све зграде и сви објекти које Друштво као своје подигне на овом уступљеном земљишту.

У случају престанка Друштва по чл. 42 друштвених правила целокупна имовина друштвена може се предати преузимаачима друштва само са свима постојећим обавезама и дуговима Друштва.

Ако преузимаачи овога Друштва, који су наведени у чл. 42 ст. 2 Правила овога Друштва не буду хтели примити друштвену имовину са свима постојећим обавезама и дуговима друштва, целокупна имовина Друштва, у томе случају, прелази у својину Општине града Београда.

Правилником, који се има прописати на основу чл. 2 став последњи друштвених правила, имају се нарочито предвидети и утврдити обавезе предузећа, лица, установа, институција и осталих, који буду на сајмишту подизали сопствене павиљоне и објекте, да ове морају пренети у својину Друштва после уговоренога рока, који не сме бити дужи од 10 година.

в) Од овога зајма 3/4 Друштво ће употребити искључиво за подизање објеката и зграда потребних за сајам, а 1/4 за асанацију терена.

г) За контролу рада Друштва, утрошка овога зајма и прибирање прихода до исплате зајма, Претседник Општине града Београда одредиће једног сталног делегата и њему заменика у Управу Друштва, као претставника Општине града Београда, који ће присуствовати свима седницама Управног одбора Друштва. Овај делегат има право да задржи од извршења сваку одлуку Управног одбора Друштва, која би била противна интересима Општине. Он то мора учинити на самој седници на записник, а о томе је дужан одмах известити Претседника Општине. Претседник Општине дужан је у року од три дана донети своју одлуку у погледу стављенога приговора и ова одлука Претседника Општине или његовог заменика извршна је, тј. обавезна за Управни одбор Друштва.

д) Све таксе око закључења уговора о зајму, потписа обавеза и скидање терета сноси Друштво.

ђ) Сем тога Управни одбор Друштва узмеће се код свих чланова Друштва, да у случају потребе, чланови Друштва узму сразмерног учешћа у исплати дуга, за који је стављена хипотека на општинско земљиште.

II) У смислу ове одлуке са Друштвом се

има закључити уговор како о закупу земљишта тако и о задужењу.

У случају спора надлежан је Окружни суд за град Београд.

4.

На предлог Претседника ОБр. 19279 Градско веће је

Одлучило:

1. — Да се на општинским земљиштима, која су по пројекту Уредбе за извођење регулационог плана одређена за подизање радничких насеља, подигну модел-зграда за радничке станове према техничком елаборату израђеном од стране Архитектонског отсека Техничке дирекције.

2. — Да број модел-зграда и њихову диспозицију утврди Претседник Општине по са слушању Техничког, Санитетског и Социјалног одбора.

3. — Да се подизање ових модел-зграда изврши из кредита предвиђеног „За зидање радничких станова или за анuitет зајма у ове сврхе” партије 50 позиције 3 буџета за 1937/38 годину.

4. — Да се о извршењу ове одлуке стара Техничка дирекција.

5.

На предлог Претседника ОБр. 17318 Градско веће је

Одлучило:

Да се одобри Одељку за одржавање калдрме кредит од Динара 43,740.— за одржавање у сталном реду калдроза на приступним општинским путовима I реда Београд—Дедиње—Бањица и Београд — Жарково, као и на бановинским путовима I реда Београд — Обреновац и I реда бр. 1 Београд — Раковица, од моста код Гардиског дома до баште Њ. В. Краља у свему према предлогу Техничке дирекције.

Да тај Одељак може и даље задржати за ово два радника на напред побројаним општинским путовима, и четири радника на побројаним бановинским путовима, а који ће радници стално оправљати кварове и уклањати метеорску воду на пом. путовима.

Да горњи издатак падне и то: 14.580.— дин, на терет откупнине личног рада на одржавању општинских путова а износ од 29.160. дин. на терет откупнине личног рада на одржавању бановинских путова у 1937/38 год.

6.

На предлог Претседника ОБр. 17844 Градско веће је

Одлучило:

Да се из кредита, који су у овој години одлукама Градског већа или одлукама Претседника Општине по одобрењу Градског већа ОБр. 10006 од 28. IV. 1937. г. одобрени и ангажовани за калдрисање улица и путова на терет парт. 50 поз. 1 или на терет 60% убраног новца од откупнине личног рада за општинске путове сходно тач. 5 § 53 финансиског закона за 1937/38 годину, могу издвојити суме предвиђене тим одлукама за израду сталних тротоара у тим улицама и путовима и преконтитирати на терет зајма од 3,000.000.— динара, који је закључен код Општинске штедионице у Београду на основу одлуке Градског већа ОБр. 16698 од 13. VII. 1937. г. за израду тротоара, с тим да у вредност тротоара улазе и ивичњаци сходно чл. 3 Правилника за наплату тротоарских такса у Београду.

Величину сума које треба преконтитирати одредиће Претседник Општине специјалним одлукама на предлог Техничке дирекције.

7.

На предлог Претседника ОБр. 19078 Градско веће је

Одлучило:

Да се неисплаћени рачуни Трговачко-индустријске банке у Београду за испоручен електричну енергију Одељку на Чукарици и то:

По рачуну ФБр. 9188/37 за јануар 1937 г. у износу од 20.063,90 дин.

По рачуну ФБр. 15337/37 за фебруар 1937 г. у износу од 18.007,05 дин.

У укупном износу од Дин. 38.070,95. исплате на терет буџета за 1937/38 год. са буџетског резервног кредита партија 47 позиција 1.

8.

На предлог Претседника ОБр. 18248 Градско веће је

Одлучило:

Да Отсек добара, у случајевима када интересенти траже хитно у привремени закуп општинско земљиште или када су појединци привремено заузели општинско земљиште а не може се благовремено издјествовати одлука Градског већа о регулисању закупног односа, може се у сагласности са Одбором за општинска добра одобрити привремено заузеће и наплатити закупнину према месним приликама ценећи сврху за коју интересент земљиште искоришћује.

На случај да привремено заузеће траје дуже од 30 дана има се за сваки контретан случај издјествовати одлука Градског већа којом ће се регулисати закупни однос.

9.

На предлог Претседника Обр. 18700 Градско веће је

Одлучило:

Да се за побољшање пешачког саобраћаја са Дедиња и Авалског пута према трибинама на Бањици израде на банкинама бановинског пута II реда Дедиње Бањица стазе од ломљеног камена на шљунку од ул. Паје Адамова па све до Бањичког венца с леве стране, дуж имања Чехословачке банке, Антонија Грујића и општинског плаца код трошаринске карауле, па затим с десне стране од Бањичког венца према трибинама дуж граничних имања на целокупној површини од 2.127,50 м², у свему према предлогу и плану Техничке дирекције.

Да се за исту сврху оправи већ постојећа пешачка стаза на ламели од Авалског пута према истим трибинама.

Да Одељак за одржавање калдрме изврши овај посао у својој режији и са материјалом из својих депонија, и да му се за радну снагу на овом послу одобри издатак од 17.070.—дин. на терет откупнине личног рада на бановинским путовима.

Да Отсек за паркове пресади, чим буде наступило погодно време за ово, постојеће дрвеће на банкинама улице Леди Каудри дуж имања Чехословачке банке, одавде на друга места, с обзиром на израду стаза.

Да инж. г. Љубомир Тодоровић води надзор на извршењу свих радова око уређења и калдрмисања истих.

10.

На предлог Претседника Обр. 17869 Градско веће је

Одлучило:

Да се усвоји резултат другог јавног надметања за извршење радова на адаптацији двају општинских павиљона код Ауто-команде за потребе гимназије и посао уступи предузимачу г. Ђорђу Татомировићу, као најповољнијем понуђачу, за суму од 93.797,27 динара.

Да се одобри кредит за исплату напред поменутог посла у износу од 93.797,27 дин. по парт. 40 поз. 7 буџета за т.г.

За надзорног органа на овом послу одређује се г. Ђорђе Лукић, архитект Архитектонског отсека.

11.

На предлог Претседника Обр. 18035 Градско веће је

Одлучило:

Да се посао на уређењу прозора зграде Грађанске школе у Земуну уступи Петровић Николи, столару из Земуна уз понуђену цену од 12.050. дин.

Надзорни орган за извршење посла да буде Станковић Јован, град. грађ. официјал Градског одељка Земун.

Издатак пада на терет парт 3 поз. 1 буџета Државне грађанске школе у Земуну за 1937/38 год.

12.

На предлог Претседника Обр. 18036 Градско веће је

Одлучило:

Да се посао на постарвљању паркета у просторијама Грађанске школе у Земуну уступи најповољнијем понуђачу фирми Леви и Биндер из Земуна уз понуђену цену од 12.288,80 динара.

Надзорни орган за извршење посла да буде Станковић Јован, грађ. официјал Одељка Земун.

Издатак пада на терет парт. 3 поз. 1 буџета Државне грађанске школе у Земуну за 1937/38 год.

13.

На предлог Претседника Обр. 18699 Градско веће је

Одлучило:

Да се оправка зграде Општинског парног купатила у Мишарској ул. уступи у рад молеру г. Лазару Миловуковићу за суму од 38.819,90 дин. тј. 6,10% ниже од предрачунате суме.

Надзорни орган на овом послу биће г. Милош Драгутиновић, архитекта Архитектонског отсека.

Издатак пада на терет парт. 40 поз. 7 буџета за 1937/38 г.

14.

На предлог Претседника Обр. 17304 Градско веће је

Одлучило:

Да се Управи водовода одобри да може у ул. Јове Петковића, на делу од улице Димитрија Туцовића положити водоводну цев $\varnothing 6/4$ потребне цеви даће молиоц а Управа водовода ће вредност примљених цеви одобрити рачуну водоводних такса којим се терети имање г. Фрање Гамера у ул. Јове Петковића парцела бр. 3988.

Радове ће извршити Управа водовода са својом радном снагом и заптивним материјалом а под надзором инж. г. Гаврила Филиповића. Цеви остају својина Општине београдске. Оправку покварене калдрме приликом полагања цеви да изврши Одељак за одржавање калдрме.

15.

На предлог Претседника ОБр. 17303 Градско веће је

Да се Управи водовода одобри да може у Загребачкој ул. положити водоводну цев \varnothing 80 мм да ове радове изврши у режији својим материјалом и радном снагом а под надзором инж. г. Гаврила Филиповића. Оправку покварене калдрме приликом полагања цеви да изврши Одељак за одржавање калдрме.

16.

На предлог Претседника ОБр. 18062 Градско веће је

Одлучило:

Да се Управи водовода одобри да може у Натошевићевој ул. од Пере Велимировића до Трстењакове ул. положити водоводну цев \varnothing 6/4" у дужини од 300 м¹; потребан (цеви и остали) материјал даће молиоци а Управа водовода ће вредност примљеног материјала одобрити рачунима водоводних такса којима се терете имања молиоца и то:

Г. Радомира Јанковића — Натошевићева број 15;

Г. Николе Јанковинка — Натошевићева број 6;

Г. Васе Санадровића — Натошевићева број 9;

Г-ђе Милице Стојаковић — Натошевићева број 5.

Радове ће извршити Управа водовода са својом радном снагом и заптивним материјалом а под надзором инж. г. Гаврила Филиповића. Цеви остају својина Општине београдске. Оправку покварене калдрме приликом израде споја извршиће Одељак за одржавање калдрме.

17.

На предлог Претседника ОБр. 18064 Градско веће је

Одлучило:

Да се израда уличне канализације у Његушевој ул, а на просечном делу Курсулине и Баба Вишњине ул. уступи у израду овлашћеном инсталатеру г. Синоши Стојановићу за суму од Дин. 13.948,60.— а по јединачним ценама његове понуде.

Да се посао има извести по утврђеном плану Канализационог отсека и под његовим надзором и

да издатак за овај посао у суми од Дин. 13.948,60 падне на терет буџета Канализационог фонда парт. 1 поз. 5.

18.

На предлог Претседника ОБр. 18389 Градско веће је

Одлучило:

Да се изврши измена регулације Љешке ул. и њеног раскршћа са ул. бр. 1109, по плавим линијама у плану ТДБр. 34555/36.

Да се ова измена, сходно §§ 9 и 12 Грађевинског закона изложи јавном увиду за време од 20 дана у благајничком холу партера зграде Градског поглаварства, Узун Миркова ул. бр. 1.

19.

На предлог Претседника ОБр. 18390 Градско веће је

Одлучило:

Да се изврши измена регулације улице бр. 932 (испод Гледстонове), по плавим линијама у плану ТДБр. 5845/37.

Да се на градилишту IV зграда може поставити на делу обојеном као и околна градилишта, с тим да се зелено обојени део градилишта употреби за башту.

Да се ова измена сходно §§ 9 и 12 Грађевинског закона изложи јавном увиду за време од 20 дана у благајничком холу партера зграде Поглаварства, Узун Миркова ул. бр. 1.

20.

На предлог Претседника ОБр. 17317 Градско веће је

Одлучило:

Да се изврши измена регулације — продужење ул. Цара Николе II од раскршћа Чубурске, Мачванске и Приштинске ул. до раскршћа ул. Престолонаследника Петра и Шуматовачке, како је плавим линијама учртано у плану ТДБр. 34187/36 с тим да Поглаваство откупи два мала блока, и то: блок између ул. Чубурске, Московске и Цара Николе II и блок између ул. Дубљанске, Цара Николе II и Престолонаследника Петра.

Да се примедбе, г-ђе Милице Сова (ТДБр. 21743) и г-ђе Љубице и г. Гвоздена Клајића (ТДБр. 20269) одбију као неосноване.

Да се ова измена сходно §§ 9 и 12 Грађевинског закона изложи јавном увиду за време од 20 дана у благајничком холу партера зграде Градског поглаварства, Узун Миркова ул. број 1.

21.

На предлог Претседника ОБр. 17301 Градско веће је

Одлучило:

Да се изврши исправка регулације продужења Бојанске ул. између Шуматовачке ул. и Јужног булевара, по плавим линијама у плану ТДБр. 41388/36.

Да се ова исправка упути Министарству грађевина, сходно пропису става 2 чл. 30 Правилника о изради регулационих планова.

22.

На предлог Претседника Обр. 17591 Градско веће је

Одлучило:

Да се одобри парцелација и распис у Земљишним књигама кат. парцеле 4328/2 п. о. Земун с тим, да се по предложеном пројекту створе пет градилишта.

23.

На предлог Претседника Обр. 19006 Градско веће је

Одлучило:

Да се израда веза сливника са кишним каналом у ул. Краља Петра и Цара Душана до Новоградске ул. у Земуну уступи путем директне погодбе Општем грађевинском предузећу „Огран” инж. Јана Швејкара из Београда, и то као вишак рада, који му је уступљен одлуком Градског већа од 27 новембра 1936 г. Обр. 34207/36. Посао да се уступи за суму од 45.066,07 дин. у свему по погодбеном предрачуну и условима, по којима му је уступљен и главни посао.

Да се изврши измена намене односно измена текста парт 52 поз. 5 расхода буџета за 1937/38 год., на којој је предвиђен кредит од 55.000 дин. с тим, да ова позиција има да гласи: „Довршење започете канализације у појединим улицама, постављање сливника и израда веза са каналима”. Од кредита од 55.000 дин. има се за сада употребити сума од 45.066,07 дин. за извршење радова подтчком 1.

24.

На предлог Претседника Обр. 19005 Градско веће је

Одлучило:

Да се откаже уговор о закупу општинског земљишта на кат. парцели 5201/1 п. о. Земун од 29 јутара и 100 кв. хвати, закључен са дд „Икарус” фабрике аеро-хидроплана из Земуну 15 септембра 1928 г.

25.

На предлог Претседника Обр. 18246 и Обр. 18245 Градско веће је

Одлучило:

1) Да се г. Младену Радићу, кочничару ДТО уступи у закуп општински стан бр. 29

пав. I у ул. Св. Николе бр. 168 с тим, да на име кирије, воде и сметлишта, плаћа Општини по Дин. 270.— месечно унапред, а најдаље до петог дана у месецу.

Остали услови предвиђени су одлуком ФБр. 9004.

2) Да се г. Стојановићу Најдану, хон. чин. Отсека добара уступи у закуп општински стан бр. 27 пав. I у ул. Св. Николе бр. 168 с тим, да на име кирије, воде и сметлишта, плаћа Општини по Дин. 150.— месечно унапред, а најдаље до петог у месецу.

Остали услови предвиђени су одлуком ФБр. 37903.

26.

На предлог Претседника Обр. 18244 и Обр. 18247 Градско веће је

Одлучило:

1) Да се г. Садрији Салијевићу, овд. уступи у привремени закуп општинско земљиште у Прокупачкој ул. бр. 30 у површини од 30 м² с тим, да на име кирије плаћа Општини 10 дин. годишње од 1 м², која се има рачунати од дана заузећа.

Закупац је дужан, да кирију плаћа сваког месеца унапред, а најдаље до петог дана у месецу.

Остали услови предвиђени су одлуком ФБр. 36711.

2) Да се г. Максу Кону, трг. дрва и угља уступи у привремени закуп општинско земљиште у ул. Дунавски кеј у површини 6 м² с тим, да на име кирије плаћа Општини 25 дин. годишње од 1 м², која се има рачунати од дана заузећа.

Закупац је дужан, да кирију плаћа сваког месеца унапред, а најдаље до петог дана у месецу.

Остали услови предвиђени су одлуком ФБр. 40909.

27

На предлог Претседника Обр. 16680 Градско веће је

Одлучило:

Да се пошти, телеграфу и телефону Београд 2 одобри постављање поштанског сандучета на мосту у Димитрија Туцовића ул. и на Земунском мосту и то бесплатно.

Сандуци да се поставе у споразуму са Техничком дирекцијом Општине града Београда.

28

На предлог Претседника Обр. 19118 Градско веће је

Одлучило:

Да се измени одлука Градског већа ОБр. 9951 од 28-IV-1937 год. у колико се односи на Пољопривредни одбор и да се у смислу § 51 Закона о унапређењу пољопривреде у Пољопривредни одбор изабереу:

Као редовни чланови:

- 1) Павле Лауташевић, градски већник
- 2) Василије Станковић, градски већник
- 3) Коста Петровић, градски већник
- 4) Милорад Марковић, градски већник
- 5) Бруно Мозер, градски већник.

Као заменици:

- 1) Миша Смедеревац, градски већник
- 2) Филип А. Шерер, градски већник.

Као пословођа:

Стеван Милосављевић, градски пољопривредни референт;

Као претставници пољопривредних установа:

1) Сава Свиларић, претставник Српске земљорадничке задруге,

2) Матија Брашл, претставник пољопривредног удружења као задруге.

29

На предлог Претседника ОБр. 16839 Градско веће је

Одлучило:

Да се Месни одбор Јадранске страже и Веслачки клуб „Галеб” из Земуна ослободе плаћања обаларине за све чамце, који служе у спортске сврхе.

30

На предлог Претседника ОБр. 16460 Градско веће је

Одлучило:

Да се Белгијско посланство у Београду ослободи плаћања општинске таксе за запремање тротоара грађевинским материјалом на углу Крунске и Франкопанове ул. бр. 16 за време од 9 априла ове године до дана док се зграда не заврши, као и да се сторнира износ од 3.985 дин. са којим је посланство задужено по књигама Таксенопривредног отсека.

31

На предлог Претседника ОБр. 16790 Градско веће је

Одлучило:

Да се г. Ауер Р. Ауерел, потпуковник у пензији са члановима своје породице и то: супругом Драгињом, сином Миливојем, ћаком, ћерком Олгом, ћаком, и сином Златком, ћаком, прими за члана града Београда.

32

На предлог Претседника ОБр. 16786 Градско веће је

Одлучило:

Да г. Тарарикин Ј. Иван, шофер, плати на име таксе из Тар. бр. 354 Закона о таксама за упис у регистар чланова града Београда поред основне таксе још 450.— динара за упис у регистар чланова града Београда, пошто је по пореклу Словен, а слабог материјалног стања.

33

Код тачке дневног реда „Предлог за давање мишљења да су војни обвезници Голубовски Живан, Брунцлик Јаков и др. у могућности држати коња за време трајања војне обавезе” Градско веће је

Одлучило:

1) По предлогу Претседника ОБр. 16892:

Да је г. Голубовски Фађеа Живан, из Београда као старешина задруге обвезника коњаника у могућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

2) По предлогу Претседника ОБр. 16894:

Да је г. Брунцлик Владимира Јаков из Београда, као старешина задруге обвезника коњаника, у могућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

3) По предлогу Претседника Пов. ОБр. 71:

Да је г. Геротић Милутина Милија из Београда, у могућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за све време обвезничког служења у војној сили.

4) По предлогу Претседника ОБр. 16162:

Да је г. Николић Митра Сава из Београда у могућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за све време обвезничког служења у војној сили.

5) По предлогу Претседника ОБр. 16317:

Да је г. Флајшер Хајрих из Београда, у могућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

6) По предлогу Претседника ОБр. 15376:

Да је г. Добровић Милана Исидор из Београда, у могућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

7) По предлогу Претседника ОБр. 17311:

Да је г. Антић Ђорђа Милан, из Београда, у могућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

8) По предлогу Претседника ОБр. 17310:

Да је г. Јовановић У. Васа из Београда, у могућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

9) По предлогу Претседника ОБр. 16893: Да је г. Стамболовић Трајко, из Београда, у могућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

10) По предлогу Претседника ОБр. 15493: Да је г. Јовановић П. Живадин из Београда, у могућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

11) По предлогу Претседника ОБр. 15495: Да је г. Златић Богдана Радослав из Београда, у могућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

12) По предлогу Претседника ОБр. 15497: Да је маса г. Јосифа и пок. Исака Алмули из Београда, у могућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

13) По предлогу Претседника ОБр. 15496: Да је маса г. Вељковић Лазара из Београда у могућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

34

Код тачке дневног реда „Предлог за давање мишљења да војни обвезници Баралић Милорад, Мартиновић Драгољуб и др. нису у могућности држати коња за време војне обавезе” Градско веће је

Сдлучило:

1) По предлогу Претседника ОБр. 16785: Да је г. Баралић Владимира Милорад из Београда, у немогућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

2) По предлогу Претседника ОБр. 17307: Да је г. Мартиновић Тихомира Драгољуб из Београда, у немогућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво обвезничког служења у војној сили.

3) По предлогу Претседника ОБр. 18936: Да је г. Хајон Моше Самуило из Београда, у немогућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

4) По предлогу Претседника ОБр. 18935: Да је г. Русо Давида Рајко из Београда, у немогућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

5) По предлогу Претседника ОБр. 17309: Да је г. Лојаница Светозара Војислав из Београда, у немогућности да јахаћег коња са

прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

6) По предлогу Претседника ОБр. 17986: Да је г-ђа Матић Живка Катарина из Београда, у немогућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

7) По предлогу Претседника ОБр. 16318: Да је г. Лукић Перице Мирослав из Београда, у немогућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

8) По предлогу Претседника ОБр. 16319: Да је г. Голубовић Михаило из Београда, у немогућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

9) По предлогу Претседника ОБр. 16606: Да је г. Пјевачевић Максима Петар из Београда, у немогућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

10) По предлогу Претседника ОБр. 17308: Да је г. Дамњановић Мијата Драгослав из Београда, у немогућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

11) По предлогу Претседника ОБр. 15494: Да је г. Соколовић Н. Димитрије из Београда, у немогућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

12) По предлогу Претседника ОБр. 16033: Да је г. Матић Стевана Војин, из Београда у немогућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

13) По предлогу Претседника ОБр. 19275: Да је г. Божић Боже Стана из Београда, у немогућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

14) По предлогу Претседника ОБр. 19277: Да је г. Здравковић Гвоздена Светислав из Београда, у немогућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

15) По предлогу Претседника ОБр. 19276: Да је г. Магдић Владимира Милан, из Београда, у немогућности да јахаћег коња са прибором набави и држи на лицу за сво време обвезничког служења у војној сили.

35

На предлог Претседника ОБр. 19069 Градско веће је

Одлучило:

I. Да се стална месечна помоћ одузме овим лицима:

- | | |
|---------------------|------------|
| 1) Јовановић Милица | Дин. 100.— |
| 2) Сид Џамили | Дин. 100.— |

- 3) Мохач Фрањи Дин. 100.—
 4) Драгићевић Милици Дин. 80.—
 5) Ковачевић Драгољубу Дин. 100.—
 6) Лазаревић Мици Дин. 80.—
 7) Милановић Лепосави Дин. 100.—

II. Да се стална месечна помоћ додели овим лицима:

- 1) Максимовић Зорки Дин. 150.—
 2) Цигарчић Драгутину Дин. 100.—
 3) Головић Јелени Дин. 100.—
 4) Јовановић Милеви Дин. 100.—
 5) Новаковић Анки Дин. 100.—
 6) Јовановић Ристи Дин. 80.—
 7) Буровић Наталији Дин. 100.—
 8) Митић Коцани Дин. 80.—
 9) Илић Стани Дин. 80.—

Свега динара: 890.—

III. Да се месечна помоћ повећа овим лицима:

- 1) Пуљевић Александру од 80.— дин. на 120.— Повећано месечно 40.— Дин.
 2) Станимировић Милени од 80.— дин. на 120.— Повећано месечно 40.— Дин.

Издатак пада на терет парт. 35 поз. 43 буџета за 1937/38 годину.

36

Код тачке дневног реда „Предлог за одбијање приговора Јовановића Живојина, Радојковића Чедомира, службеника ДТО, и г. Бјелића Уроша адвоката на одлуку Претседника Општине” Градско веће је

Одлучило:

1) По предлогу Претседника ОБр. 18847: Да се приговор г. Јовановића Живојина, кондуктера трамваја дневничара Дирекције трамваја и осветљења, од 19 јуна 1937 године ДБр. 19416, на одлуку ДБр. 15311 од 18-V-1937 године којом је осуђен на накнаду причивене штете, одбије као неумесан и на закону неоснован.

2) По предлогу Претседника ОБр. 18479: Да се приговор г. Радојковића Чедомира, бившег кондуктера дневничара Дирекције трамваја и осветљења, од 16 јула 1937 године ДБр. 22694, којом тражи да се поништи решење од 10 јула 1937 године ДБр. 21944, одбије као неумесан и на закону неоснован.

3) По предлогу Претседника ОБр. 17281: Да се приговор г. Бјелића Уроша, адвоката из Београда, пуномоћника г. Бандовића Михаила, кондуктера трамвја — дневничара Дирекције трамваја и осветљења од 8 јуна 1937 године ДБр. 18420 на одлуку ДБр. 15317 од 18 маја 1937 године, одбије као неумесан и на закону неоснован.

37

Код тачке дневног реда „Предлог за одбијање приговора Мратинковића Миодрага, Бо-

жића Давида, Ракића Јована и Глишића Драгомира, бив. службеника Општине, на одлуку Претседника Општине Градско веће је

Одлучило:

1) По предлогу Претседника ОБр. 18989: Да се приговор г. Мратинковића Миодрага, бив. хонорарног трошаринског прегледача Привредно-финансиске дирекције ОБр. 17837 од 7 августа 1937 године на одлуку Претседника градске Општине од 30 јула 1937 године ОБр. 17269 — којом је г. Мратинковић отпуштен из општинске службе у интересу исте, — одбаци као неумесан и на закону неоснован.

2) По предлогу Претседника ОБр. 18988: Да се приговор г. Божића Давида, бив. хонорарног званичника Привредно-финансиске дирекције, ОБр. 17785 од 7 августа 1937 године на одлуку Претседника градске Општине од 28 јула 1937 године ОБр. 17039 — којом је г. Божић отпуштен из општинске службе у интересу исте, — одбаци као неумесан и на закону неоснован.

3) По предлогу Претседника ОБр. 18991: Да се приговор г. Ракића Јована бив. пожарника Дирекције за социјално и здравствено старање, од 21 августа 1937 године ОБр. 18871 на одлуку Претседника градске Општине ОБр. 18058 од 12 августа 1937 године — којом је г. Ракић отпуштен из општинске службе у интересу исте, — одбаци као неумесан и на закону неоснован.

4) По предлогу Претседника ОБр. 18990: Да се приговор г. Глишића Драгомира, бив. чувара поља Судског одељења од 21 августа 1937 године ОБр. 18814 на одлуку Претседника градске општине од 10 августа 1937 године ОБр. 18007 којом је г. Глишић отпуштен из општинске службе у интересу исте — одбаци као неумесан и на закону неоснован.

38

На предлог Претседника ОБр. 17088 Градско веће је

Одлучило:

Да се г. Константиновић Милан, хонорарни књиговођа Техничке дирекције, отпусти из општинске службе, у интересу исте, под 31 јулом 1937 године са којим је даном закључно измирен са својим припадностима.

39

Код тачке дневног реда „Предлог за расходовање ствари Завода за стерилизацију млека и зубне, хируршке и других клиника Одељења за соц. и здрав. старање” Градско веће је

Одлучило:

1) По предлогу Претседника ОБр. 17134: Да се ствари Завода за стерилизацију млека, означене у комисијском извештају СЗБр. 15768/37, расходују као неупотребљиве.

2) По предлогу Претседника ОБр. 18531: Да се инвентарске ствари зубне, хируршке, гинеколошке, уролошке, рентгенолошке, интерне, очне и кожно-венеричне амбуланте, Станице за спасавање и санитетског слагалишта Дирекције за социјално и здравствено старање означене у комисијском извештају СЗБр. 25585/36 расходују као неупотребљиве.

40

На предлог Претседника ОБр. 18240 Градско веће је

Одлучило:

Да се кобила „Ласта“ жиг бр. 166 расходује на основу приложеног комисијског извештаја ветеринара од 2 августа 1937 године, пошто је иста угинула на дан 1-VIII- т. г. од неизлечиве болести сипње, што је утврђено приликом секције.

41

Тачка дневног реда „Предлог за делимичну измену регулационог плана Земуна“ повлачи се са дневног реда ради проучавања.

42

На предлог Претседника ОБр. 19258 Градско веће је

Одлучило:

1) Да се Архитектонском отсеку одобри кредит у износу од Динара 10.000.— за привремене ситне оправке на општинским зградама и имањима, с тим да он те оправке врши уступањем у акорд или у својој режији,

2) Да режисер на овим пословима буде архитект Архитектонског отсека г. Андреја Катеринић, који ће новац примити на привремену признаницу а да правдање утрошака врши преко Архитектонског отсека у законом року редовним путем.

3) Издатак ове суме пада на терет парт. 40 поз. 7 буџета за 1937/38 год.

43

После дискусије у којој су учествовали г. г. Др. Влад. Николић, Божидар Матовић и Претседник г. Илић Градско веће је на предлог Претседника ОБр. 19321

Одлучило:

1) Да се на Општинску штедионицу пренесе један део пословања Општинске депо-

зитне благајне и да Општинска штедионица извршује депозитне општинске радње у свему по односним прописима Закона о градским општинама, Закона о државном рачуноводству и Закона о Главној контроли.

2) да се у вези са овим издвоји из Општинске депозитне благајне готовина у износу од 10,000.00.— динара и уложи у Општинску штедионицу ради извршења уредно и сходно односним законским прописима ликвидираних исплата, које падају на терет Општинске депозитне благајне.

44

На предлог Претседника ОБр. 19280 Градско веће је

Одлучило:

11) Да се на општинском земљишту, које се налази у блоку између продужења Капетан Мишине и Дунавске улице и парка код Дирекције трамваја и осветљења, подигне зграда за Шегртски дом према техничком елаборату израђеном од стране Архитектонског отсека Техничке дирекције.

2) Да се за прве радове: земљане, зидарске, бетонске, армирано-бетонске и дрводељске, употреби износ од Дин. 1,088.000.— који се састоји из улога Општине града Београда код Државне хипотекарне банке у суми од Дин. 788.000.— као и суме од Динара 300.000.— код Општинске штедионице стављене Општини на расположење од стране Општинске штедионице као прилог за подизање „Шегртског дома“ сходно одлуци Управног одбора Општинске штедионице, и одлуци Градског већа ОБр. 2707 од 14-III-1937 год.

3) О извршењу ове одлуке, у колико се тиче техничког извођења, стараће се Техничка дирекција, а у погледу обезбеђивања редовне исплате из означеног кредита, стараће се Привредно финансијска дирекција.

45

Код тачке дневног реда: „Колаудације и Суперколаудације,, Градско веће је

Одлучило:

1) По предлогу Претседника ОБр. 18067: „Да се усвоји протокол колаудације ТДБр. 29539/37 о прегледу и привременом пријему извршених тротоара од цементних пресованих плоча у Јове Илића ул., који је посао извела I Босанска асфалтна индустрија А. Д. из Београда на основу одлуке Градског већа ОБр. 28212/36 и мојих одлука ТДБр. 34424/36 и ТДБр. 10720/37 г. а пошто је посао према протоколу колаудације добро и солидно израђен изузев појаве мањих кварова наведених у протоколу колаудације у тач. б под б и в,

које је предузеће дужно оправити а о томе ће се уверити суперколаудирајућа комисија.

Да вредност извршених радова по ревидованом окончаном рачуну износи 192.233,85 д.

Да је предузећу до сада исплаћено 191.067,85 дин. остаје да му се исплати још сума од 1.166,00 дин. која да му се исплати на терет парт. 50 поз. 1 буџета расхода за 1937/38 годину.

Да се предузећу врати допунска кауција. Да гарантни рок за овај посао траје 1½ год. дана и истиче 22-XI-1938 год”.

2) По предлогу Претседника ОБр. 18066: „Да се усвоји протокол колаудације ТДБр. 30488/37 о прегледу и привременом пријему извршених бетонских тротоара у ул. Ђорђа Кратовца од ул. Престолонаследника Петра до ул. Крушевачке, који је посао извела I Босанска асфалтна индустрија А. Д. на основу одлуке Градског већа ОБр. 25212/36 и моје одлуке ТДБр. 34424/36 г. а пошто је посао, према протоколу колаудације, израђен добро и солидно.

Да се усвоји ревидовани окончани рачун овог посла, према коме вредност извршених радова износи 88.933,73 дин.

Да се предузећу исплати остатак зараде од 484,31 дин. по одбитку свих државних и општинских такса и дажбина а на терет парт. 50 поз. 1 буџета за 1937/38 годину.

Да се предузећу врати допунска кауција. Да гарантни рок за овај посао траје 1½ годину дана и истиче 15-XI-1938 године”.

3) По предлогу Претседника ОБр. 17302: „Да се усвоји протокол колаудације ТДБр. 28768/37 за извршене тротоаре од цементних пресованих плоча у улици Косте Борисављевића, који је посао извело предузеће I Босанска асфалтна индустрија А. Д. из Београда на основу одлуке Градског већа О. Бр. 25212/36 и моје одлуке ТДБр. 39692/36 а пошто је исти посао према протоколу колаудације израђен добро и солидно.

Да се одобри ревидовани окончани рачун за овај посао према коме вредност извршених тротоара износи 87.605,58 динара.

Да се предузећу исплати остатак зараде у Дин. 850,46 на терет парт. 50 поз. 1 буџета расхода за 1937/38 годину.

Да се предузећу врати допунска кауција задржата му при исплати привремених ситуација.

Да гарантни рок за овај посао траје 1½ годину дана и истиче 7-XII-1938 год.”.

4) По предлогу Претседника ОБр. 18065: „Да се одобри протокол колаудације ТДБр. 29563/37 год. извршених радова на изради коловоза од макадама и бетонских тротоара на Кланичном булевару, који је посао извео предузимач г. инж. Витомир Марјановић сходно одлукама Градског већа ОБр. 22038/36 и ОБр. 1086/37 г., а пошто је исти, према протоколу колаудације, израђен добро

и солдино сем што су се по свршеним радовима појавиле мање увале на раскрсници Стеоријине ул. и код проф. 36,10 које ће предузимач довести у исправно стање пре суперколаудације посла.

Да вредност извршених радова према ревидованом окончаним рачунима износи, и то: а) радови у коловозу на терет 40% откупнине личног рада за општинске путеве сходно т. 8 § 58 финанс. закона за 1936/37 год. Динара: 277,296,93.

б) радова на изради тротоара на терет Зајма за тротоаре Динара: 87.070,55.

Целокупна вредност извршених радова је Динара 277.367,48.

Да се предузимачу исплати остатак потраживања, и то:

а) сума од 6.052,40 дин. на терет 60% откупнине личног рада за општинске путеве сходно т. 5 § 53 Финанс. закона за 1937/38 г. стим да се од ове суме одбије у корист општинске касе Дин. 2.745.— на име кирије за општински ваљак.

б) сума од Дин. 489,45 на терет парт. 50 поз. 1 буџета за 1937/38 год а по одбитку свих државних и општинских такса и дажбина.

Да се предузимачу врати допунска кауција.

Да гарантни рок за овај посао траје 1 годину и истиче на дан 21-V-1938 године”.

5) По предлогу Претседника ОБр. 18112: „Да се усвоји протокол колаудирајуће комисије од 4-VIII-1937 год., одређене одлуком Гр. поглаварства ТДБр. 26069/37 год., и Мин. грађевина МГБр. 27858/37 г., за колаудовање радова на калдрмисању пантлике са обе стране коловоза на бановинском путу I. реда Београд-Раковица, а који су радови уступљени предузимачу г. Сави Ђорђевићу одлуком Гр. већа ТДБр. 4730/37 г. и МГБр. 49826/36 год.

Да се предузимачу исплати његова зарада од Динара 349.373,40 по одбитку раније исплаћених рата, такса и дажбина, као и да му се врати задржаних 5% на име допунске кауције.

Да рок гаранције траје до 3-VII-1938 год. када се има извршити суперколаудовање истог посла.

Да издатак за исплату предузимачу падне на терет ангажованог кредита одлуком Гр. Већа ОБр. 28188/36 г. а на терет бановинске кулучарине, с тим да коначно решење о томе донесе г. Министар грађевина”.

6) По предлогу Претседника ОБр. 16804: „Да се усвоји протокол колаудације од 29 јуна 1937 год. извршених радова на президању потпорног зида и једног дела забатног зида стамбене куће, Цетињска улица бр. 17 власност Драгић Марије.

Да се исплати предузимачу Блажић Јовану целокупно његово потраживање у суми од 8.633,34 динара на терет „Грађевинско регу-

лационог фонда обртне главнине од 100.000.— динара, с тим да се та сума наплати од власнице куће Драгић Марије”.

7) По предлогу Претседника ОБр. 18060: „Да се усвоји протокол колаудаиције, ТДБр. 28622/37 о прегледу и пријему извршених радова на подизању зграде за вагу Класичног друштва ад у ул. Кн. Олге, који је посао извео предузимач г. инж. Божидар Поповић на основу одлуке Градског већа ОБр. 30141/37, а пошто је исти, према протоколу колаудаиције, израђен добро и солидно.

Да се усвоји окончани рачун у ревидованој суми од 16.519,83 динара у који је ушао и вишак у Дин. 818,21.

Да се предузимачу исплати остатак зараде у Дин. 3.898,01 по одбитку свих државних и општинских такса и дажбина с тим да сума од 3.079,80 дин. падне на терет већ ангажованог кредита из регулационог фонда а износ ефективног вишка од 818,21 дин. да се ангажује и исплати на терет истог кредита.

Да се предузећу врати допунска кауција за овај посао.

Да гарантни рок за овај посао нема пошто није условима предвиђен”.

8) По предлогу Претседника ОБр. 18110: „Да се усвоји протокол колаудаиције извршених радова на адаптацији општинске зграде у Доситијевој ул. бр. 21., које је извео предузимач Ђорђе Татомировић, према којем вредност радова износи Динара 32.296,25 т. ј. са уштедом од 3,85 дин.

Да се исплати предузимачу Ђорђу Татомировићу целокупно његово потраживање у суми од 32.296,25 по одбитку већ примљених рата на терет парт. 40 поз. 7 буџета за 1937 и 1938 год. као и поврати основна и допунска кауција”.

9) По предлогу Претседника ОБр. 18552: „Да се у свему усвоји протокол колаудаиције од 14 јула 1937 г. о калдрмисању Београдске улице у Земуну који је посао извршио Одељак у Земуну у мешовитој режији, у укупној вредности од 54.125,47 дин., на основу одлуке Градског већа од 15 марта 1937 год. ОБр. 4768, а на терет парт. 35 поз. 15 буџета расхода за 1936/37 год.

Да се надзорном инжењеру и режисеру инж. г. Хинку Целеру да разрешница”.

10) По предлогу Претседника ОБр. 19163: „Да се усвоји протокол колаудаиције извршених радова на оправци општинског хладног купатила код „Шест топола” према коме вредност извршених радова износи 89.929,66 динара тј. са уштедом од 55,84 динара.

Да се режијска комисија одређена одлуком Градског већа ОБр. 9026 од 28 априла 1937 год. која је горњи посао извршила разреши дужности”.

11) По предлогу Претседника ОБр. 19256: „Да се усвоји протокол колаудаиције извр-

шених радова на превозу општинског хладног купатила од зимовника до „Шест топола” према коме вредност извршених радова износи 16.542,50 динара.

Да се одобри накнадни кредит у суми од 692,50 динара на терет парт. 35 поз. 34 б буџета за 1937/38 год. и исплати режисеру г. Ђорђу Лукићу, архитекту.

Да се режијска комисија одређена одлуком Градског већа ОБр. 9027 од 28-IV-1937 год. која је горњи посао извршила разреши дужности”.

12) По предлогу Претседника ОБр. 19162: „Да се усвоји протокол колаудаиције извршених радова на подизању нове зграде — гараже за специјални одред на дедињу, које је извео предузимач г. Ђорђе Татомировић, према којем вредност радова износи 19.524,10 дин. тј. са уштедом од 24.— динара, пошто је предузимач у своме потраживању већ измирен.”

13) По предлогу Претседника ОБр. 19257: „Да се усвоји протокол колаудаиције извршених радова на подизању нове зграде за основну школу „Његош” на западном врачару на углу ул. Зринског и Војв. Миленка, које је извео предузимач г. Озрен Срдановић, према којем вредност радова износи 2.081,549,94 динара тј. са уштедом према одобреном кредиту од 3.940,77 динара.

Да се исплати предузимачу г. Озрену Срдановићу остатак његовог потраживања у суми од 118.081,34 дин. на терет зајма од 25.000.000.— динара закљученог код Сузора за подизање осн. школа и других општинских објеката, као и врати предузимачу допунска кауција а суперколаудаиција изврши после 25 VI. 1938 год.”

14) По предлогу Претседника ОБр. 18061: „Да се одобри протокол суперколаудаиције ТДБр. 29556/37 извршених радова на изради коловоза од ломљеног камена на песку и бетонских тротоара у ул. Варваринској, на делу од Тиквешке до Крушевачке ул., који је посао извео предузимач г. Стјепан Баретић на основу одлуке Градског већа ОБр. 15655/36 а пошто се је исти, према извештају суперколаудирајуће комисије у гарантном року добро одржао.

Да се предузимачу врати положена основна кауција за овај посао.”

15) По предлогу Претседника О.Бр. 18063: „Да се усвоји протокол суперколаудаиције ТДБр. 31337/37 о прегледу и дефинитивном пријему израђеног коловоза од макадама са пенетрацијом у ул. Адмирала Пикоа од Кн. Милетине ул. до Миријевског булевара, који је посао извео предузимач, г. Андреја Лесинград на основу одлуке Градског већа О.Бр. 20971/36 а пошто је исти према извештају суперколаудирајуће комисије, доведен у исправно стању.

Да се предузимачу врати задржата до-
вунска и основна кауција.”

16) По предлогу Претседника О.Бр. 17534:
„Да се усвоји протокол суперколауда-
дације од 7 јула 1937 год. о радовима на про-
дужењу уличног канала у Добановачкој улици
у Земуну од Нове улице бр. 146 до Новоград-
ске улице.

Да се предузимачу Андреји Лесинграду
из Београда врати положена кауција за овај
посао.”

17) По предлогу Претседника О.Бр. 17305:
„Да се, пошто је посао, према извештају
суперколаудирајуће комисије, у гарантном року
добро одржао, у свему усвоји протокол супер-
колаудације и да се дефинитивно приме ра-
дови на изради уличне канализације у улици
Франше д'Еперае као и у улицама Фабрисов-
вој, Горњачкој и Ветерничкој заједно са по-
стављањем уличних сливника, који је посао
извело предузеће Турнер и Вагнер из Бео-
града.

Да се предузећу Тунер и Вагнер врати
положена основна кауција.

18) По предлогу Претседника О.Бр. 18698:
„Да се усвоји протокол суперколаудаци-
ције ТДБр. 31612/37, о прегледу и дефинитив-
ном пријему извршених земљаних радова у ул.
Прешевској, на делу од Шарпланинске до
проф. 146, који је посао извео предузимач
инж. Божидар Поповић на основу одлуке
ТДБр. 45355/36, а пошто се је исти, према
извештају суперколаудирајуће комисије, у га-
рантном року добро одржао.

Да се предузимачу врати основна кауција
положена за овај посао.”

46.

На предлог Претседника О.Бр. 16694 и
16684 Градско веће је

Одлучило:

1) Да се за потребе водовода изврши ек-
спропријација парцеле бр. 7741 — К.О.бр. 3
власништво Димитријевића Михаила и парце-
целе бр. 7742 — К.О.бр. 3 власништво Дими-
тријевића Ђорђа у Булевару Војводе Стене,
путем законске процене у смислу чл. 8 Закона
о атару Општине београдске.

За општинске процениоце одређују се г.г.
Драг. Плаовић, Ст. Јовановић а њима за за-
менике Реља Поповић и Чед. Ивановић.

II) Да се у вези одлуке Одбора општине
Београдске О. Бр. 17729 од 21 октобра 1932
год. изврши исплата експроприсаног земљи-
шта г-ђе Љубице Ристић-Ненадовић у Ужич-
кој ул. бр. 45 парц. 7553 К.О. Београд 3 у
површини 1.026,8 м² по цени од 1000.— динара
од м² у укупној суми од дин. 102.680.— на
терет Регулационог фонда Општине бео-
градске.

Пуномоћник Градског поглаварства г. Ни-
кола Витановић извршиће пренос експропри-
саног земљишта на Регулациони фонд без те-
рета, с тим да преносне таксе сноси соп-
ственица.

47

На предлог Претседника О.Бр. 19164 Град-
ско веће је

Одлучило:

Да се, по молби Српске књижевне задру-
ге која ће са своје стране за израду постоља
споменика Вука Караџића дати 20.000.— ди-
нара, одлука Градског већа О.Бр. 15744 од
23 јула ове године допуни у толико, што ће
Општина примити на себе трошкове око изра-
де овог постоља у износу 80.000.— динара,
с тим да ова сума падне на терет партије 47
поз. 1 буџета расхода за 1937/38 годину.

48

На предлог Претседника О.Бр. 19201 Град-
ско веће је

Одлучило:

Да се одобри зидање нове костурнице и у-
ређење простора око споменика, за смештај
бораца палих у рату 1914—18 године на срп-
ском православном гробљу Земунском.

Посао да се изведе у мешовитој режији у
суми од 15.000.— динара.

У комисију за извршење посла да уђу:
г. инж. Јован Петровић, градски већник, г. Јо-
ван Станковић, грађевински официјал и г. Пе-
тар Филиповић, дипломирани техничар.

Трошак да падне на терет партије 51 поз.
12 „Градња костурнице за ратничке гробове”
буџета за 1937/38 годину.

49

На предлог Претседника О.Бр. 19202 Град-
ско веће је

Одлучило:

Да се израда кишног колектора у Дубро-
вачкој и у Св.-Савској улици у Земуну уступи
Општем грађевинском предузећу „Ограп” инж.
Јана Швевкара и то као накнадни рад, по
одобреним јединичним ценама, који му је у-
ступљен одлуком Градског већа од 27 новем-
бра 1936 год. О.Бр. 34207/36.

Посао да се уступи у свему по погодбе-
ном предрачуну и условима, по којима му је
уступљен главни посао с тим да га има до-
вршити у року 90 календарских дана.

Да надзорни инжињер на овом послу буде
инж. г. Хинко Целер.

Да издатак за овај посао падне на терет
буџета за 1937/38 год., парт. 52 поз. 9.

На предлог Претседника ОБр. 19165
Градско веће је

Одлучило:

Да се усвоје примедбе Министарства грађевина у акту бр. 15137/37, стављене на програм за израду уређајних основа Београда.

Да се сходно овим примедбама одреде нове границе ужег и ширег грађевинског реона како их је предложио Грађевински одбор а како су учртане у плану размере 1 : 10.000 ГДБр. 33937 и на генералштабној карти размере 1 : 25.000 ГДБр. 33340.

Да се сходно примедбама Министарства усвоји распоред индустрије и зеленила како је учртан у генералштабној карти размере 1 : 25.000 ГДБр. 33340.

Да се сходно усвојеном програму и овим његовим изменама израде идејна скица и нацрт Уредбе и доставе Министарству грађевина на начелно одобрење сходно прописима чл. 15 и чл. 17 Правилника о изради регулационих планова.

*

51

На предлог Претседника ОБр. 19313 Градско веће је

Одлучило:

Да се по приложеном тексту уговора, усвојеног од стране Дирекције трамваја и осветљења, одбора већника за осветљење и саобраћај, Правничког одбора већника и Генералне дирекције државних железница актом ГДБр. 68476/37-IV-6/a, склопи коначан уговор са Генералном дирекцијом државних железница о продаји електричне енергије за њене потребе.

Нацрт уговора парафиран је парафом Директора трамваја и осветљења и парафом Начелника Машинског одељка Генералне дирекције државних железница који служи као доказ да се приложени текст уговора неће мењати (Види уговор штампан на крају овог записника).

52

На предлог Претседника ОБр. 19281 Градско веће је

Одлучило:

Да се за време отварања сајма у Београду од 11 до 21 септембра 1937 год. повлашћене картон карте од 30 војњи продаване по цени од 45 дин., предвиђено по чл. 7 Правилника о трамвајским картама, продају по цени од 20 дин. за 15 војњи а да важе на свима линијама за све трамваје и аутобусе.

На предлог Претседника ОБр. 19312 Градско веће је

*** Одлучило:**

Да се циглана Цигларско-црепарске индустрије Милана Димића из Београда, која се налази код Аеродрома Београд у границама општинског атара, а ван трошаринског реона, сматра као да је у трошаринском реону и од исте не наплаћује трошанира на циглу и цреп који се производе у поменутој циглани, с тим, да се на циглани отвори само један излаз, који је на граници трошаринског реона.

54

На предлог Претседника ОБр. 19160 и 19251 Градско веће је

Одлучило:

1) Да се г. Јовић Љубомир, контролор Дирекције трамваја и осветљења IV групе, 9 степена, стави у стање мира под 27 августом 1937 год. с тим, да му се исплаћује из општинске касе 25.363,56 дин. годишње на име личне пензије.

Лична пензија исплаћиваће се г. Јовићу од 1 септембра 1937 год. на терет кредита парт. 29 поз. 4 буџета за 1937/38 год., па у будуће све док не наступи који од случајева предвиђених у чл. 54 Статута Дирекције трамваја и осветљења.

2) Да се г. Јанковић Љубомир, кондуктер трамваја IV групе 9 степена Дирекције трамваја и осветљења, стави у стање мира под 23 јулом 1937 год., с тим да му се исплаћује из општинске касе 23.738 дин. годишње на име личне пензије.

Лична пензија исплаћиваће се г. Јанковићу од 1 августа 1937 год. на терет кредита парт. 29 поз. 4 буџета за 1937/38 год., па у будуће све док не наступи који од случајева предвиђених у чл. 54 Статута Дирекције трамваја и осветљења.

55

На предлог Претседника ОБр. 19252 и 19159 Градско веће је

Одлучило:

1) Да се г. Јосимовић Ђ. Добривоје, столар III групе 5 степена Дирекције трамваја и осветљења, стави у стање мира под 27 августом 1937 год., с тим да му се исплаћује из општинске касе 15.252,10 динара годишње на име личне пензије.

Лична пензија исплаћиваће се г. Јосимовићу од 1 септембра 1937 год. на терет кредита

парт. 29 поз. 4 буџета за 1937/38 год., па у будуће све док не наступи који од случајева предвиђених у чл. 54 статута Дирекције трамваја и осветљења.

2) Да се г. Јовановић Б. Никола, занатлија IV групе 6 степена Дирекције трамваја и осветљења, стави у стање мира под 27 августом 1937 год., с тим да му се исплаћује из општинске касе 13.268,70 дин. годишње на име личне пензије.

Лична пензија исплаћиваће се г. Јовановићу од 1 септембра 1937 год. на терет кредита парт. 29 поз. 4 буџета за 1937/38 год., па у будуће све док не наступи који од случајева предвиђених у чл. 54 статута Дирекције трамваја и осветљења.

56

На предлог Претседника ОБр. 19126 Градско веће је

Одлучило:

Да се г. Васиљевић Д. Милорад, чиновник Управе водовода II категорије, 2 степена и VIII класе, отпусти из општинске службе у интересу исте.

57

На предлог Претседника ОБр. 19323 Градско веће је

Одлучило:

Да се за све потребе организације и пропаганде туризма одобри накнадни кредит у износу од 120.000 дин. на терет кредита парт. 47 поз. 1 „За неподвижене и недовољно пред-

виђене расходе” буџета расхода за 1937/38 годину.

58

Код тачке „Кратка питања” већник г. Павле Кара-Радовановић умолио је да се у Поенкареовој ул. изгради дупли колосек за трамвај бр. 7, у интересу уреднијег и убрзанијег саобраћаја на овој прузи. За овим је покренуо питање рада Грађевинског одбора у вези са писмом који је изашао у стручном органу Инжињерске коморе. Поводом гласова о затварању улице Љубе Давидовића г. Кара-Радовановић је тражио потребна обавештења и изјаснио се противу затварања ове улице. Најзад је скренуо пажњу да се новим регулационим планом предвиђа редуцирање сквера код Палилулске пијаце и изнео разлоге због којих не би требало дирати овај сквер.

Већник г. Божићар Матовић задржао се на питању кандилара на Новом гробљу и њиховом односу према општини и пледирао да се тај однос регулише у интересу ових малих људи и у интересу општине.

Претседник г. Влада Илић одговорио је да ће се дупли колосек у Поенкареовој ул. изградити из инвестиционог зајма пошто нема у буџету кредита за ту сврху. Гласови о затварању улице Љубе Давидовића неосновани су у толико пре што он сматра да сви заслужни претседници Општине београдске треба да имају своју улицу у Београду. По питању кандилара изјавио је да се тај однос њихов према Општини не може уредити на начин који је предложио г. Матовић, пошто су они слободни намештеници и не стоје према Општини ни у каквом службеном односу.

За овим је седница закључена у 7,45 часова.

Оверавају:

Градски већници:
Др. Душан Калановић, с. р.
Божићар Матовић, с. р.

Претседник
Градске општине,
Влада Илић, с. р.

УГОВОР

Закључен на основу решења Господина Министра Саобраћаја у акту ГД.Бр. 123193/36 од 4-1-1937 год. између Државних жељезница Краљевине Југославије с једне и Општине града Београда с друге стране о куповини електричне енергије за потребе државних жељезница Краљевине Југославије у Београду.

У следећим члановима овога уговора називаће се Државне Жељезнице Краљевине Југославије кратко — железнице, а Општина града Београда кратко — добављач.

Члан 1

Предмет уговора

Добављач се обавезује давати жељезницама потребну количину електричне енергије за осветљење и моторни погон у објектима експрописаног земљишта: Панчевачки мост, станице: Београд—Дунав, Београд—Доњи град, Београд, Београд—Сава, Сењак, Топчидер и Кошутњак, као и палати Министарства Саобраћаја до максималног истовременог прикључка од 600 KW.

Железнице пак обавезују се, да ће за време трајања овога уговора своје потребе у електричној енергији у напред назначеним објектима подмиривати из мреже добављача.

Члан 2

Врста струје

Добављач се обавезује давати електричну енергију за осветљење и моторни погон у облику трофазне струје, напона 6.000 односно $3 \times 380/220$ волти, 50 периода у секунди.

Варијације напона и броја периода мерено на ниском напону не смеју бити веће од $\pm 5\%$ за напон и $\pm 3\%$ за број периода.

Ако би варијације напона и броја периода биле изван ових граница и ако би оне проузроковале жељезницама стварну штету има ову надокнадити добављач. Висину штете одређује оштећена јединица.

Ако добављач није задовољан одређеном штетом, може се користити стручном комисијом по чл. 99б Закона о државном рачуноводству. Трошкове за ову комисију сноси она страна која спор изгуби.

Члан 3

Цена електричне енергије

Гарантовани годишњи минимум потрошње 800.000 кВч. за све објекте укупно сем палате Министарства Саобраћаја, где је гарантовани минимум 180.000 кВч. годишње.

Железнице плаћају добављачу за утрошену електричну енергију, према бројилима

електричне струје на ниском напону и то: сваког месеца 1/12 део гарантоване потрошње а последњег месеца врши се обрачун и то по ценама:

- а) за осветљење 1,25 дин. по кВч.
б) за моторни погон без државне трошарине

(један динар и двадесет пет пара по кВч. без државне трошарине) за све објекте сем палате Министарства Саобраћаја где је цена 1,50 (један динар и педесет пара по кВч.) без државне трошарине.

Члан 4

Добављање електричне енергије

Добављач се обавезује добављати електричну енергију непрекидно. Ако би добављач из погонских разлога морао да редуцира добављање енергије својим потрошачима има првенствено осигурати потребе жељезница.

Ако би добављач из оправданих разлога хтео да обустави добављање енергије за извесно време мора се обратити жељезничкој управи у месту, назначив трајање прекида, а жељезничка управа ће у споразуму са заинтересованим јединицама одредити време када се прекид може извршити без већих сметњи по службу. Одговор по тражењу добављача има да му се достави у року од 24 часа.

У случају унапред непријављеног прекида давања електричне енергије, дужем од 20 (двадесет) минута у времену од 24 часа, рачунајући од момента кад је добављач извештен изузев прекида који настану у случајевима који се нису могли предвидети ни спречити, или кривицом жељезнице, добављач је дужан да плати жељезницама стварно причињену штету овим прекидом. Поред ове штете, а у случају унапред непријављеног прекида дужег од 20 мин. за време од 24 часа, добављач има, сходно чл. 99а Закона о државном рачуноводству, да плати и 2% од износа вредности енергије, која би се утрошила и у времену прекида добављања у корист инвалидског фонда.

Величину ове штете одређује оштећена јединица а добављач се у случају неслагања са одређеном висином штете може користити комисијом из чл. 2 овога уговора.

Члан 5

Обрачун

Обрачун утрошене електричне енергије врши се на основу показивања бројила, која морају бити оверена од Државне контроле мера и пломбирана од обеју уговорних страна. Кидање пломби, као и скидање бројила

не допушта се ни једној уговорној страни без присуства друге уговорне стране.

Читање бројила врши крајем сваког месеца орган добављача у присуству жељезничког органа, који је за ово одређен. Ова читања уносе се у за то одређене и оверене књижице о показивању бројила и потписују од оба органа.

Обе уговорне стране могу бројила контролисати својим инструментима. Ако се утврди разлика између инструмената и бројила или између постављених бројила жељезница и добављача и ако је ова разлика мања од 5% онда се за обрачун узима аритметичка средина. Ако би разлика била већа од 5% или се бројило покварило, има се бројило скинути привремено заменити другим пломбованим бројилом док се неисправно не провери. Испитивања бројила вршиће Државна контрола мера. Ако се овим испитивањем утврди да је бројило исправно, трошкове и таксе за његово испитивање сноси она страна, која је испитивање захтевала. У случају да се код испитивања установи неисправност бројила, трошкове и таксе за његово испитивање сноси она уговорна страна чије је бројило.

Ако се за време испитивања неисправног бројила не може поставити друго, утрошак електричне енергије утврдиће се споразумно према потрошњи за три претходна, од обеју страна призната, месеца и за наредни месец, при чему ће се узети у обзир и потрошња за дотично време у прошлој години ако се величина прикључне вредности није битно изменила.

Члан 6

Власништво

Све електричне инсталације и уређаји, које су набавиле и поставиле жељезнице остају власништво жељезница. Све електричне инсталације и уређаји, које је набавио и поставио добављач на жељезничком земљишту остају власништво добављача али по престанку овога уговора у року најдаље од 6 месеци мора добављач исте уклонити са жељезничког земљишта, јер у противном прелазе у власништво жељезница.

Бројила могу бити власништво жељезница или добављача.

По истеку рока овере, бројила се шаљу на поновну оверу при чему трошкове сноси власник бројила.

За употребу главних бројила, који су власништво добављача, жељезнице не плаћају никакву закупину.

Члан 7

Одржавање електричних инсталација и уређаја

Обе уговорне стране дужне су о свом трошку одржавати свој део инсталације и уређаја у исправном стању и сагласно домаћим прописима а у колико ови још не достоје важе прописи V. Д. Е.

Жељезнице имају право, у споразуму са добављачем и у присуству његовог органа у сврху контроле, да испитају стање оног дела инсталације и уређаја, које одржава добављач.

Члан 8

Пристај на жељезничко земљиште

Жељезнице дозвољавају легитимираним органима добављача приступ на жељезничко земљиште, не само у сврху читања бројила, већ и ради извршења потребних радова или истраживања на властитим инсталацијама и уређајима добављача.

За високонапонске инсталације и постројења трансформатора приступ у ова дозвољен је само оним органима жељезница и добављача који су испунили услове за руковање високим напоном.

Радови или преправке на оним деловима електричних инсталација или уређуја чији је власник добављач и који су на жељезничком земљишту смеју се предузимати тек по претходном споразуму са надлежним жељезничким властима.

Све штете, које би евентуално настале приликом извршења тих радова сноси добављач. У колико би извесан део тих радова због природе посла — а у споразуму са добављачем — извршиле жељезнице са својим особљем и материјалом, дужан је добављач да накнади све трошкове у пуном износу.

У случају повреде органа добављача на жељезничком земљишту, жељезнице не сноси никакву одговорност. Ако би се за дотична лица тражила оштета судским путем од жељезница, дужан је добављач да накнади жељезницама плаћену оштету и парничке трошкове.

Члан 9

Трајање уговора

Овај уговор траје једну годину, рачунајући од 1 априла 1937 год. По истеку овога рока а најдаље после 6 месеци има се склопити нов уговор. За ово прелазно време на снази је тарифа овога уговора.

У случају да једна од уговорних страна не жели приступити склапању уговора за наредну годину, има о томе известити другу

уговорну страну бар три месеца пре истека уговорног рока.

Члан 10

Промена власника

Сва права и дужности, утврђене овим уговором, прелазе и на правне наследнике обеју уговорних страна.

Уговор се може пренети на треће лице тек по сагласности друге уговорне стране.

Члан 11

Надлежан суд

Све евентуално настале спорове из овог уговора решаваће надлежан суд у Београду.

Члан 12

Таксе и кауција

Све таксе по овом уговору, сем оних које по закону сноси потрошач, падају на терет добављача.

Пошто вредност овог уговора није позната то ће се све таксе наплаћивати од добављача приликом исплате рачуна за утрошену електричну енергију.

Као кауција по овоме уговору служиће неисплаћени износ једномесечне потрошње, пошто се утрошена електрична енергија плаћа уназад.

Члан 13

Овај уговор написан је на два равногласна примерка од којих је један таксиран са Дин: 10.— предат добављачу, а други задржат при Генералној дирекцији државних железница.

Упуства за израду буџета Општине града Београда за 1938/39 годину

На основу §§ 96 и 117 Закона о градским општинама и упуства Министарства финансија Бр. 6339/VII од 1 јуна 1937 године за састав буџета градских општина за буџетску 1938/39 годину, прописујем следећа

УПУСТВА:

за израду буџета Општине града Београда за 1938/39 годину

I — ГЛАВНА НАЧЕЛА

Буџет је једногодишњи закон који обавезује установу, за коју је донет, да послује строго у његовим границама. Буџет градски у ствари представља једногодишњи план општинског газдовања и у њему се огледа целокупна комунална политика једнога града у виду прихода и расхода који се у њему предвиђају.

И ако, по својој суштини, буџет представља само једно предвиђање, ипак је једна од његових најважнијих одлика, у томе, да ова буџетска предвиђања одговарају стварном стању прилика града, т.ј. да буде реалан те да се стање оствареног буџета не разликује много од стања какво је оно било предвиђено. И у колико је ова разлика мања значи да је у толико буџет био реалније предвиђен и обратан.

Друга од главних одлика буџета је да мора бити уравнотежен: расходи морају бити покривени приходима. Овај буџетски принцип изражен је, у императивној форми, и у § 116

Закона о градским општинама. Примењујући овај принцип приликом састава буџета ваља настојати, да и приходи и расходи у буџету одговарају колико је могуће више правом стању ствари.

Општина, као установа јавно-правног карактера, за разлику од приватно-правне личности, приликом састављања свога буџета, прво предвиђа кредите за подмирење својих потреба па тек онда, према величини ових, изналази изворе прихода. Али имајући у виду данашње економско-привредне прилике и платежну моћ грађанства, од овога се принципа мора у неколико отступити. Услед тога, у буџет унеће се само они расходи који су неопходни за правилно пословање општинских институција и за подмирење општинских потреба. У овом погледу ваља спровести строгу али разумну штедњу. Зато се скреће пажња дирекцијама одељењима, да приликом израде предлога својих буџета воде рачуна само о стварним и прешним потребама.

Потпуност и прегледност буџета захтевају да се у буџет уносе све врсте општинских прихода појединачно и то у пуном-брuto износу. Приходи се не смеју класирати на важне и споредне и услед тога што су споредни или малени да се не предвиђају у буџету. Поред тога примећено је да су неке дирекције своје приходе и расходе, који су по својој природи сасвим различити, у досадашњим буџетима предвиђале нерашчлањено, скупно у једној позицији, односно потпозицији, и на тај начин

поступиле противно принципу потпуности и прегледности буџета. На ово се скреће пажња да се овакво што не деси при саставу овога предлога буџета.

Предлог буџета мора бити снабдевен свима потребним објашњењима и брижљиво сређеним подацима. Поред тога, мора бити потпуно једнообразан, прегледан, јасан тј. у свему израђен у духу ових упуштава.

Одредбом § 88 Закона о буџетским дванаестинама за месеце: август, септембар, октобар, новембар и децембар 1935 године и јануар и март 1936 године која је продужена §-ом 113 Финансиског закона за 1936/37 годину — градски буџет као и државни, у техничком погледу мора претстављати једну целину. Према законској одредби сви расходи по градским буџетима, како они опште управе администрације, тако и градских привредних предузећа и установа чине једну недељиву целину и тако се у буџету имају и показати. Расходи привредних предузећа и установа показује се заједно са расходима код оног одељења-дирекције под чију административну надлежност та предузећа спадају. Ово исто важи и за приходе. Сопствени приходи привредних предузећа и установа показује се у засебним главама поред којих се има назначити назив дотичног привредног предузећа или установе.

Одредбом § 117 Закона о градским општинама одређен је преклузивни рок за време којег се мора израдити предлог буџета и ставити грађанству на расположење. Овај је рок 1 јануар 1938 године. Да би се предлог градског буџета израдио у свом року дирекције од носно одељења своје *предлоге буџета са свима нужним прилозима морају доставити Привредно-финансиској дирекцији-Отсеку за израду и извршења буџета најдаље до 15 октобра 1937 године*. Овај је рок довољан дирекцијама-одељењима да своје предлоге буџета израде у свему како је напред прописано, па се стога, амандмани, којима би се зажелело да се што накнадно унесе у предлог буџета, неће примити.

II — РАСХОДИ

A — Лични расходи

У предлог буџета за 1938/39 годину ваља унети принадлежности само оних службеника који су на лицу места на дан 1 октобра ове године. Да би принадлежности свега особља биле предвиђене у буџету, свака дирекција-одељење има да предвиди потребне кредитне за све оне службенике који се код ње затекну на раду на дан 1 октобра т. г. У колико би после овог дана наступило какво померање особља по потреби службе, и то најдаље до 1 децембра, дирекције-одељења засебним актом обавестиће Привредно-финанси-

ску дирекцију-Отсек за израду и извршење буџета.

За статутно-регулисано особље-уносе се годишње принадлежности службеника и то умањене Уредбом о смањењу број 37420/1 од 17-IX-1935 године и чланом 7 Правилника о извршењу буџета за 1936/37 годину.

Нова места, звања, положаји не могу се уносити у предлози буџета, већ ће се остати при досадашњем фактичном бројном стању.

За статутно-регулисано особље, које по данашњим статутима стиче право унапређења пре 1 априла 1938 године унеће се принадлежности са тим унапређењем. У колико који од службеника стиче право унапређења или померања у току трајања буџетске 1938/39 године, разлика унапређења од дана кад на ово стиче право па до краја буџетске године, предвидеће се засебно у позицији „Разлика принадлежности“.

Кредите за награде и разне додатке ваља предвидети у нарочитој позицији и то сумарно за сваку дирекцију-одељење. Као образложење овог издатка служиће списак у који ће се поименично унети: за кога се предвиђа, које је врсте награда, — додаток, по којој одлуци и у ком годишњем износу. Износ додатка уноси се умањен Уредбом о смањењу принадлежности.

За хонорарне службенике — ни у ком се случају не могу предлагати веће принадлежности од оних које службеници данас уживају. Принадлежности хонорарних службеника једне дирекције-одељења унесе се у предлог под ознаком „Хонорарно особље“. Исплата принадлежности хонораног особља врши се искључиво на терет кредита за хонорарно особље, а нипошто са других кредита. Кредити за исплату хонораног особља уносе се у сумарном износу са значењем броја хонорарних службеника. Звања, у колико их буде било, навешће се само у списку хонораног особља, који се прикључује предлогу буџета.

За дневничарско особље — у предлог буџета уносе се потребни кредити, исто као и за хонорарно, у заједничкој позицији, сумарно са бројем дневничара. Звања дневничара, у колико их буде било навешће се само у списку дневничара, који се прикључује предлогу буџета.

Ако се исплата дневничара односно физичких радника врши на терет материјалних расхода, потребно је у специјалном делу образложења навести број тих радника, трајање њиховог радног времена и колико се кредита предвиђа у материјалној позицији за њихову исплату, а колико на стварне материјалне расходе.

За кредитне личних расхода, дирекција од носно одељења, саставиће спискове за све своје особље и то понаособ за статутно-регулисано, хонорарно и дневничарско.

За статутно-регулисано особље списковни се састављају према звањима и рангу, оним редом како су у предлогу буџета унети кредити. Спискови садржавају ове рубрике: партију и позицију буџета за 1937/38 годину, редни број, презиме и име, звање, разврстање, годишњи износ припадљности и сумарни износ припадљности истог звања.

Спискови за хонорарно особље имају ове рубрике: партију и позицију буџета за 1937/38 годину, редни број, презиме и име, евентуално звање и годишњи износ припадљности.

Спискови за дневничарско особље изгледају исто као и за хонорарно са тим додатком што ће се ставити још и рубрика за дневницу и у ову унети висину дневнице.

Спискови хонорарног и дневничарског особља морају бити састављени азбучним редом, без обзира на звања.

Персонални њутсек, у сарадњи са Референтом за пензије, Дирекцијом трамваја и осветљења и Одељком Земун саставиће списак свих општинских пензионера и на основу тога предложити потребан кредит за исплату пензијских припадљности у току 1938/39 буџетске године. Исто ово важи и за предвиђање кредита за исплату помоћи у виду пензија удовицама и сирочади умрлих пензионера и активних службеника који су већ стекли право на пензију по Статуту дирекције трамваја и осветљења као и сталне помоћи у виду пензија које се исплаћују на основу одлука Градског већа.

Министар финансија, у упуствима за састав буџета наређује да се бројно стање особља запосленог у Општини смањи, и то поглавито неквалификованог, о чему ће дирекције односно одељења, строго водити рачуна при саставу својих предлога буџета.

Б — Материјални расходи

Материјални радови расходи су они који заједно са личним омогућавају редовни и сталан рад Општине као надлештва. Они су покривени редовним приходима.

У предлог буџета могу се унети кредити само за оне најнужније потребе без којих Општина не би била у стању да одговори својим битним задацима. Према томе, никакав расход не сме бити предложен само на основу тога, што је такав расход већ постојао у овог годишњем буџету. Текст сваке позиције ваља да је јасан, да не би наступило двојако тумачење при његовој примени. Све неодређене изразе, као „и т. д.“, „и томе слично“, и друго“ потпуно изоставити.

Примећено је, да поједине дирекције-одељења кредите за разнородне потребе спајају у једну позицију тако, да се приликом извршења буџета појављују незгоде које онемогућају правилност буџетирања.

Да би се постигла потребна буџетска равнотежа, материјални редовни расходи морају бити смањени. Нарочито ваља смањити кредите који се предвиђају за канцеларијске и инвентарске потребе. Дирекције-одељења материјалне расходе груписаће према врсти и показати на једном месту и само у случају ако је који од расхода специфичан коме отсеку, стављаће се поднаслов-назив отсека.

Приликом уношења кредита у предлог буџета за радове и набавке потребно је да дирекције-одељења претходно изврше све радње, да добију моју начелну сагласност и мишљење односно одбора већника тако, да се приликом претреса може дискутовати само о томе, хоће ли се или неће посао обавити или извршити набавка, обзиром на остале потребе рада, а никако, као што је то до сада био случај, да ли се дотични посао или набавка може извршити за овај или онај износ.

Уколико се предложени кредити односе на радове које Општина, обавља у својој режији, дирекције ће део доприноса за осигурање радника који пада на Општину зарачунати у ове кредите, пошто ће се овај допринос Уреду исцлаћивати на терет ових кредита.

За материјалне расходе привредних предузећа и установа важи и напред речено под 1.

В) Ванредни расходи

Кредити за ванредне расходе уносе се у предлог буџета по решењу Господина Претседника само за оне потребе и радове који се без одлагања морају у интересу Општине и грађанства извршити у току 1938/39 буџетске године. И за ове кредите важи речено код материјалних редовних расхода о претходним радњама и потребној сагласности и мишљењу.

III — ОБРАЗЛОЖЕЊЕ КРЕДИТА

Међу прилоге, којима ће предлог буџета бити пропраћен спадају у првоме реду образложења. У образложења навести разлоге и потребе појединих издатака, а за предвиђене приходе навести такође доказе.

Образложења се деле у два дела и то: Општи део — који садржава општи преглед целога предлога једне дирекције-одељења, као и цео њен рад у току 1937/38 буџетске године. У овоме делу образложења приказују се у општим цртама радови који ће се извршавати у току буџетске 1938/39 године, за које се тражи и одобрење кредита. Све ово треба да омогући, створи непоколебљиво уверење у свих заинтересованих о смишљеној комуналној политици Општине.

Други део образложења, т.зв. — специјални део — ваља да садржи подвојено и за сваку струку рада, све пројекте радова чије се извршење предвиђа у 1938/39 буџетској години, и за које се радове траже кредити унети

у предлог буџета. При обрачуњу и калкулацији тих радова треба строго водити рачуна о садашњим ценама појединих артикала.

У овај део образложења спада и појединачно објашњење сваке суме расхода. Како желим да дефинитивно израђени предлог овога пута буде детаљно обрађен баш у овоме смислу, како би господа градски већници, надзорна власт, па и само грађанство били детаљно упознати о свакој суми расхода односно прихода, тражим, да се овоме делу посвети пуна пажња. Сваки издатак мора бити пропраћен детаљним образложењем, како у погледу његове висине тако и потребе. Поред тога, код сваког случаја у кратким потезима навешће се и шта је у току ове године учињено у тој врсти радова. Нарочита пажња посветиће се оној врсти расхода за које се траже већи кредити од овогодишњег буџета, који ће се, како је то напред већ наглашено уносити само ако то диктују више потребе. Издаци који проистичу из посебних уговора, споразума, законских прописа или посебно створених обавеза пропраћају се нарочитим објашњењима. Главно књиговодство у сарадњи са Буџетским одељењем израдиће појединачни преглед извршених расхода и остварених прихода у току буџетске, 1935/36, 1936/37 године, као и за првих 6 месеци буџетске 1937/38 године, што има да служи као база за израду предлога новог буџета.

IV — ПОСЕБНЕ НАПОМЕНЕ

Пошто Господин Министар финансија тражи да му се уз предлог буџета достави и *списак обавеза из ранијих година*, како би могао да цени стање општинских финансија и предложену суму на име њихових ликвидирања, то ће свака дирекција, одвојено од осталог материјала свога предлога, *саставити појединачан списак обавеза из ранијих година*. У списак унети оне неизмирене обавезе које су падале на терет буџета ранијих година. У списку обухватити све неизмирене општинске обавезе без обзира да ли се односе на личне или материјалне издатке. Списак да садржи ове податке: коме се дугује, на име чега, које је године настала обавеза, износ, и да ли се по обавези плаћа камата и колико. Спискове обавеза треба најкасније до 15 јануара 1938 године предати Одељењу Ликвидатуре, који ће из списка избацити све до тога дана измирене обавезе, и до 1 фебруара 1938 године саставити целокупни списак обавеза — одвојено за општу управу од привредних предузећа и Одељка у Земуну и поднети га Привредно-финансијској дирекцији.

У вези израде спискова обавеза из ранијих година свака дирекција *саставиће и списак општинских потраживања на дан 31 децембра 1937 године*. Списак треба да се дели по врсти прихода и то одвојено за приватна лица

и за државне установе. Ти спискови треба да се најкасније до 15 јануара 1938 године доставе Главно књиговодству које ће за њих саставити заједнички списак потраживања Поглаварства и у заједници са Одељењем ликвидатуре сачинити табеларан преглед дуговања и потраживања Општине.

Дирекција за социјално и здравствено старање као и Културни одсек предлагаће за субвенцију само она хумана друштва која су до сада својим деловањем доказала, да су радила на подизању духовном, моралном и физичком престоличких грађана. Субвенције се не могу предлагати у већим износима од буџетом одобрених кредита за ову годину. Напротив, у вези овде даног Упутства, имају се смањити за 20%.

Предлог буџета за ануитетску службу саставиће Главно књиговодство и доставити га Буџетском одељењу у року прописаном за достављање предлога појединих дирекција-одељења.

У предлог буџета уносе се расходи у бруто износима. Сви расходи, изузев повраћаја прихода који би се могли очекивати у току буџетске 1938/39 године, морају бити предвиђени. У колико један издатак у току ове буџетске године пада на терет прихода, треба га у предлогу буџета предвидети са том ознаком у примедби и образложењу.

У предлог буџета уносе се све одлуке Градског већа и појединих одбора у колико се односе на буџет за 1938/39 годину, о чему ће да воде бригу оне дирекције на које се поједине одлуке односе.

У вези § 116 Закона о градским општинама уз предлог буџета имају се приложити и предлози свих буџета заклада и фондова. Стога ће Буџетски одсек предузети све потребне мере, да се, од стране надлежних органа за сваки фонд односно закладу на време састави предлог буџета тога фонда, како за расходе тако и за приходе. Исто тако Инжињерски одсек постараће се да на време поднесе предлог буџета за откуп личног рада (кулучарина). Сви ови појединачни буџети одобрени од надзорне власти, морају бити достављени Привредно-финансијској дирекцији најкасније до 1 децембра 1937 године.

За лица која тангира Уредба Бр. 18904/1 од 10 маја 1934 године, у предлог буџета треба уносити пуне принадлежности са ознаком у напомени са колико од сто то лице тангира поменутом одредбом.

V — ПРИХОДИ

Приликом састављања предлога буџета прихода Дирекције односно одељења унеће у предлог оне суме чије остварење очекују у току 1937/38 буџетске године. Ово предвиђање мора бити што реалније и нипошто не сме да резултира само из показане укупне

суме расхода дотичне дирекције-одељења. Јер дешавало се, приликом састављања ранијих предлога буџета, да су дирекције-одељења предвиђали веће, нереалне суме прихода како би, на тај начин, оправдали предвиђену суму расхода.

У колико се по једној позицији наплаћује поред редовног прихода и приход на име потраживања Поглаварства по том основу из ранијих година, у образложењу ће се навести, колико је укупан износ тих потраживања из ранијих година и у ком се проценту предвиђа наплата.

Код техничке поделе прихода треба се придржавати буџета за 1937/38 годину, а код привредних предузећа предвиђати само оне приходе који се односе на то предузеће. Раније је напоменуто, да приходе треба што више рашчланити и то строго према њиховим изворима.

Код прихода који проистичу из уговора у предлогу буџета унети уговорене суме.

Образложење прихода треба да буде у пуној мери документовано да се како код Бу-

џетске комисије тако и код г.г. већника и надзорне власти не може побудити ни најмања сумња у нереалност процене њихове висине.

ЗАКЉУЧАК

За сва обавештења, у вези израде предлога буџета за 1938/39 годину, дирекције-одељења обраћаће се Привредно-финансијској дирекцији, — Буџетском отсеку, који ће по мојим инструкцијама давати усмена упутства за сваки поједини случај.

Директори, чији предлози не буду израђени по овим упутствима, одговараће ми за сваки прекршај. Њихова је дужност да предлог који ми поднесу буде такав, да ни ја а ни остали не могу на њему наћи ничега сувишнога, нити чега што не одговара овим упутствима.

Претседник

Општине града Београда,

Влада Илић, с. р.

Из Ошсека за измену и извршење буџета Ф.Бр. 57749/37.

УНИВЕРЗИТЕТСКА БИБЛИОТЕКА

СПИСАК

Кажњених лица у 1937 години, по закону о надзору над намирницама за живот и других хигијенских неисправности.

Редни број	ПРЕЗИМЕ И ИМЕ	врста радње	улица и број где станује	због каквих је неисправности кажњен	кажњен са динара
1	Тошић Обрад	имање	Вој. Степе 266	нема канте за ђубре	100.—
2	Митровић Стојан	пекар	Делиград, 24	роба непокривена	100.—
3	Стојадиновић Јарослав	посластич.	Хартвигова 33	радионица у нереду	200.—
4	Николић Милорад	имање	Церска 13	излива се прљава вода на ул.	150.—
5	Јанковић Трифун	млекар	Пиносава	неисправно млеко	200.—
6	Богдановић Стојан	"	М. М. Луг	" "	150.—
7	Ивковић Димитрије	"	В. М. Луг.	" "	260.—
8	Павловић Живан	"	Жарково	" "	150.—
9	Насић Ђорђе	"	"	" "	200.—
10	Зељковић Милорад	"	Миријево	" "	150.—
11	Милановић Љубомир	"	Кумодраж	" "	100.—
12	Раденковић Милан	"	В. М. Луг	" "	100.—
13	Јовановић Никола	"	Калуђерица	" "	100.—
14	Сушић Владимир	"	Остружница	" "	300.—
15	Валдер Ката	"	Бежанија	" "	100.—
16	Караџић Стеван	"	Сурчин	" "	100.—
17	Опалић Бранко	"	"	" "	100.—
18	Тортуровић Никола	"	"	" "	260.—
19	Јовановић Латинка	"	Бежанија	" "	300.—
20	Петровић Коста	"	Железник	" "	150.—

Из Ошсека јавне хигијене Г. п. Б. службено

Кретање заразних болести у Београду од 15—21-VIII-1937 год.

I. Пријављено утврђених болести:

Болести обавезне за пријаву	затечено из прошле седмице	пријављено од нових утврђених	Свега	Одјављено	остало да будује		утвр. бол.		
					у болници	у стану	грађана	војника	
Шарлаха	51	9	60	7	44	9	53	52	1
Трб. тифуса	11	2	13	2	10	1	11	11	—
Паратифуса	—	1	1	—	1	—	1	1	—
Тифус пегав.	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Дизентерија	4	2	6	—	6	—	6	5	1
Дифтерија	31	5	36	8	25	3	28	25	3
Првени ветар	22	1	23	2	19	2	21	17	4
Менингитис	2	—	2	—	2	—	2	2	—
Тетанус	2	—	2	—	2	—	2	2	—
Сепсис	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Морбили	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Грип	—	—	8	8	—	—	—	—	—
Антракс	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Укупно	123	20	151	27	109	15	124	115	9

Пријављено сумњивих болести:

Трбушног тифуса	5
Дизентерије	2
Свега:	7

Дезинфекција извршено 30 одељења у за-премини од 1345 м.³

Дезинсекција извршено 86 одељења у за-премини од 4647 м.³

У заводу опрано и углачано разног рубља 3.910 комада. Дезинфиковано одела у апарата-тима завода 336 комада и 1 аутомобил.

Окупано, ошишано и обријано 589 лица. Депедикулисано 6.

Антискабијатична станица имала је 39 но-вих и 94 поновљена болесника.

Свакоме болеснику извршена је дезин-секција одела у почетку и на крају лечења.

Ентамолошка акција и асанације:

1) Испрскано загађеног простора по дво-ришћима 6.425 м.²

2) Заливено са кречним млеком ђубрета 9.000 м.²

3) Петрализирано помијара 4.217 м.²

4) Петрализирано клозета 5.656 м.²

5) Испрскано канте за ђубре 5.116 м.²

6) Испрскано уличних сандука 249 м.²

7) Испрскано пијаца 56 м.²

8) Испрскано кола за износ сметлишта 929 м.²

9) Испрскано камиона за износ сметлиш-та 339 м.²

10) Испрскано дворишта 3.717 м.²

НЕДЕЉНИ ИЗВЕШТАЈ

о најнижим, највећим и просечним ценама пољопривредних производа, колонијалне робе, домаће стоке, разног материјала и радничких надница на београдском тргу од 21/VIII до 31/VIII 1937 г.

В Р С Т А	Мера	Просечна цена у динарима		В Р С Т А	Мера	Просечна цена у динарима	
		4 нед.				4 нед.	
Жито							
Пшеница	100 кгр.	136.83		Патлиџан црвени	1 кгр.	1.75	
Раж	"	114.33		Патлиџан плави	1 ком.	0.87	
Јечам	"	110.58		Паприка љута	100 ком.	6.16	
Овас	"	100.83		" туршијара	"	3.66	
Кукуруз у зрну	"	87.50		" бабура	"	10.66	
" у клипу	"	42.50		Креставица	10 ком.	16.33	
Брашно и хлеб				Ротквице	1 веза	1.41	
Брашно пшенично No. 2	1 кгр.	3.—		Ротквце	1 кгр.	2.33	
" No. 1	"	3.25		Воће			
" бело	"	3.50		Јабукe	1 кгр.	4.99	
" кукурузно	"	2.—		Крушке	"	5.—	
Хлеб пшенични црни	"	3.—		Брескве	"	9.16	
" бели	"	3.50		Кајсије	"	—.—	
Месо				Трешње	"	—.—	
Говеђина	1 кгр.	12.—		Вишње	"	—.—	
" жива мера	100 кгр.	525.—		Јагоде	"	—.—	
Телећина	1 кгр.	19.—		Малине	"	—.—	
" жива мера	100 кгр.	824.99		Грожђе	"	5.83	
Јагђећина	1 кгр.	10.33		Шљиве ранке	"	2.33	
" жива мера	100 кгр.	413.33		Шљиве јесење	"	3.—	
Овчетина	1 кгр.	11.—		Шљиве сушене	"	8.33	
" жива мера	100 кгр.	383.32		Љубенице	1 ком.	6.33	
Свињетина	1 кгр.	13.33		Диње	"	3.91	
" жива мера	100 кгр.	676.66		Мушмуле	1 кгр.	—.—	
Свињско сушено	1 кгр.	17.—		Ораси без љуске	"	20.33	
Кобасице	"	16.66		Ораси са љуском	"	6.33	
Шваргле и чварци	"	13.33		Кестен	"	—.—	
Пршута	"	39.33		Смокве свеже	"	9.—	
Салама	"	31.—		" суве	"	11.33	
Шунка кувана	"	40.33		Лимун	1 ком.	1.20	
Шунка некувана	"	23.—		Банане	"	2.25	
Слајина сирова	"	12.83		Неранде	"	3.36	
" сува	"	19.73		Колонијална и друга роба			
" ужицка	"	26.—		Шећер у конкама	1 кгр.	15.—	
Маст свињска	"	15.—		" у кристалу	"	13.—	
Сало	"	14.66		" у праху	"	15.—	
Лој топљен	"	11.—		Кафа сирова	"	65.—	
" нетопљен	"	10.—		" пржена	"	82.50	
Риба				Шећер жути	"	24.—	
Шаран	1 кгр.	9.50		Со млевена	"	3.37	
Сом	"	19.33		Бибер крупан	"	45.—	
Кечига	"	32.96		Бибер ситан	"	50.—	
Смуђ	"	22.49		Паприка млевена	"	28.—	
Пастрмка	"	—.—		Гершла	"	12.—	
Штука	"	11.49		Фида	"	8.—	
Бела	"	5.50		Макарони	"	13.—	
Маско				Криз	"	4.50	
Млеко кравље	1 лит.	2.25		Бадем са љуском	"	32.50	
Млеко овчије	"	3.16		Бадем без љуске	"	57.—	
Млеко кисело	1 кгр.	6.66		Лешник са љуском	"	12.—	
Масло (путер)	"	28.66		Лешник без љуске	"	41.50	
Масло топљено	"	31.—		Ванила у шипкама	"	755.—	
Кајмак	"	19.99		Ванила у праху	"	800.—	
Сир обичан	"	10.50		Пиринач	"	9.25	
" сомборски	"	21.66		Урма	"	35.50	
" качкаваљ	"	17.66		Мак	"	14.—	
" трапист	"	28.50		Чај	"	150.—	
" ементалер	"	27.—		Цигура	"	20.—	
Поврће				Цимет у шипкама	"	75.—	
Пасуљ	1 кгр.	4.—		Цимет ситан	"	80.—	
Боб	"	—.—		Грожђе суво	"	18.—	
Сочиво	"	9.49		Какао	"	50.—	
Грашак у зрну млад	"	14.—		Чоколада	"	60.—	
Грашак у зрну зрео	"	7.33		Зејтин за јело	1 лит.	20.50	
Кромпир стари	"	1.50		Сирће винско	"	5.—	
Кромпир нови	"	1.41		Есенција	"	51.50	
Лук прни	"	1.50		Мед	1 кгр.	18.—	
Лук бели	"	4.16		Восак	"	57.50	
Лук празн	1 веза	1.25		Пекмез од шљива	"	8.—	
Боранија	1 кгр.	3.16		Свеће воштане	"	70.—	
Бундева	1 ком.	2.16		" стеаринске	"	26.—	
Тиквице	1 кгр.	2.—		" парафинске	"	16.—	
Шаргарепа	"	2.33		Сапун за умивање	1 ком.	8.—	
Купус сладак	"	2.50		Сапун за рубље	1 кгр.	11.—	
Купус кисео	"	3.33		Сумпор у шипкама	"	10.—	
Спанаћ	"	5.33		Сумпор у праху	"	8.—	
Рен	"	6.50		Сода камена за рубље	"	3.—	
Цвекла	"	2.—		Сода масна за сапун	"	10.—	
Кељ	"	—.—		Плави камен	"	8.—	
Келераба	1 веза	1.33		Маст за обућу	1 ком.	5.50	
Карфиол	1 ком.	4.83		Шпиритус рафиниран	1 лит.	64.—	
Зелен за супу	1 веза	1.25		Шпиритус за гориво	"	10.—	
Першун	"	0.75		Петролеј	"	7.—	
Мирођиј	"	0.75		Бензин	"	7.50	
Целер	1 кгр.	2.74		Квасац	1 кгр.	30.—	
				Лорбер	"	14.—	
				Маслине	"	18.—	
				Риба сува	"	17.—	
				Сардина	1 кут.	22.—	

WWW.UNILB.RS

УНИВЕРЗИТЕТСКА

БИБЛИОТЕКА

В Р С Т А	Мера	Просечна цена у динарима		В Р С Т А	Мера	Просечна цена у динарима	
			4 нед.				4 нед.
Гориво				Коњи			
Кокс				Ждребад	1 ком.		1766.66
без превоза	100 кгр.		61.—	Мазге и муле	"		—
са превозом	"		—.—	Магарпи	"		—
Врикет				Свиње угојене	"		1533.33
без превоза	"		45.—	" мршаве	"		625.—
са превозом	"		—.—	Прасад до 10 кгр.	"		103.33
Угљен дрвени (нумур)				Назимал 10 до 25 кгр.	"		229.33
без превоза	"		125.—	Овпе	"		116.66
са превозом	"		—.—	Овнови	"		192.50
Угљен дрвени (нумур)	1 кгр.		1.75	Козе	"		230.—
Угљен мрки и лигнит				Јарчеви	"		—
без превоза	100 кгр.		27.50	Јагањци	"		88.33
са превозом	"		—.—	Јарићи	"		76.66
Угљен камени				Кожа и вуна			
без превоза	100 кгр.		57.—	Коже воловске	1 кгр.		12.—
са превозом	"		—.—	" кравље	"		12.—
Дрва грабова				" телеће	"		21.50
без превоза	1 м³		137.50	" јунеће	"		11.—
са превозом	"		—.—	" свињске	"		4.—
са превозом и сечењем	"		—.—	" овчије	1 ком.		60.41
Дрва букова				" јагњеће	"		31.66
без превоза	"		130.—	" козје	"		29.83
са превозом	"		—.—	" јареће	"		24.16
са превозом и сечењем	"		—.—	" лисичије	"		—.—
Дрва црвена				" зечје	"		—.—
без превоза	"		122.50	Вуна прана	1 кгр.		24.16
са превозом	"		—.—	" непрана	"		15.83
са превозом и сечењем	"		—.—	Сточна храна			
Дрва јасенова				Сено	100 кгр.		45.66
без превоза	"		122.50	Слама	"		21.66
са превозом	"		—.—	Детелина	"		53.66
са превозом и сечењем	"		—.—	Грађевински материјал			
Дрва растова				Креч гашен	"		—.—
без превоза	"		122.50	Креч негашен	"		34.—
са превозом	"		—.—	Цигле	100 ком.		23.50
са превозом и сечењем	"		—.—	Цреп	"		47.50
Дрва брестова				Цемент	100 кгр.		72.10
без превоза	"		107.50	Песак	1 м³		34.50
са превозом	"		—.—	Пића			
са превозом и сечењем	"		—.—	Пиво домаће	1 лит.		9.50
Дрва врбова				Вино прно обично	"		9.50
без превоза	"		77.50	Вино бело	"		9.50
са превозом	"		—.—	" боље старо	"		12.—
са превозом и сечењем	"		—.—	Шљивовица мека	"		12.—
Живина, дивљач и јаја				" љута	"		27.—
Кокоши	1 ком.		14.16	Комовица мека	"		12.—
Ђурке	"		—.—	" љута	"		27.—
Гуске	"		19.—	Наднице			
Патке	"		13.83	Надничара	1 надн.		30.—
Зец убијен	"		—.—	Копача	"		30.—
Јаја	"		0.75	Зидара	"		60.—
Стока				Косача	"		—.—
Биволи и биволипе	"		—.—				
Волови	"		2866.66				
Краве	"		3133.33				
Телад	"		458.33				

Из Сћаишћичког ојсека Г. п. Б. — Службено.

Службене објаве и огласи

Оглас I оферталне лицитације

Земунски одељак Поглаварства града Београда одржаће на дан 17 септембра 1937 год. у 11 часова прву јавну оферталну лицитацију, у скраћеном року, за прикључак кућне канализације зграде Одељка на Тргу Николе Пашића број 1 на улици канал у улици Краља Петра, као и за каналисање општинске зграде, у којој је смештен Срески суд, на Тргу Николе Пашића број 3.

Личитација ће се одржати у соби број 6 Грађевинског отсека (Прерадовићева улица број 7-1).

Предрачунска сума је дин. 106.540,68

Кауција у суми од динара 5.330.—

полаже се на благајници Градског одељка у

Земуну (Трг Николе Пашића број 1) најдаље до 10 часова на дан лицитације. Хартије од вредности примају се по курсу прописаном по Министарству финансија на основу § 14 гач. 6 Финансијског закона за 1936/37 год. У име допунске кауције одбијаће се од привремених ситуација 5%.

Понуде се морају поднети на нарочитом образцу, који надметачи могу добити у Грађевинском отсеку Земунског одељка а имају се таксирати са 200 динара, те предати комисији за одржавање лицитације у затвореном омоту са именом понуђача и напписом: „Понуда за каналисање зграде одељка Земун“. — Телеграфске и нејасне понуде, као и оне које нису састављене на прописаном образцу неће се узети у обзир.

Надметачи морају собом донети:

- 1) Доказ о уплаћеној кауцији,
- 2) Доказ о уплаћеној порези,
- 3) Овлашћење за ову врст радова.

Пројекат и услови могу се видети сваког дана за време званичних часова у Грађевинског отсеку Земунског одељка (Прерадовићева улица број 7, I спрат, соба број 6.).

Из канцеларије Земунског одељка Градског поглаварства Београд, дана 2 септембра 1937 год. ЗО.Бр. 13400/37.

Оглас друге оферталне лицитације

На дан 15 септембра 1937 године у 11 часова одржаће се у канцеларији Грађевинског отсека Земунског градског одељка, улица Прерадовићева број 7-I, соба број 6, друга јавна офертална лицитација за израду 3 дубинска бунара (убушивање цеви и израда постројења за пумпање).

Предрачунска сума је 112.256.80 динара.

Кауција у суми од 5.600.— динара. полага се на Благајни одељка у Земуну, Пашићев трг број 1, најдаље до 10 часова на дан лицитације. Хартије од вредности примају се по званичном курсу Министарства финансија.

Понуде се имају поднети на нарочитом обрасцу, који надметачи могу добити код Грађевинског отсека, таксирати са 200 динара те предати у запечаћеном омоту са назначењем имена понуђача и натписом: „Понуда за бушење 3 дубинска бунара у Земуну.“

Телеграфске и нејасне понуде као и оне које нису састављене на прописаном обрасцу, неће се узети у обзир.

Надметачи морају донети собом:

- 1) Доказ о уплаћеној кауцији,
- 2) Доказ о уплаћеној порези,
- 3) Овлашћење за ову врст радова,
- 4) Уверење Министарства грађевина о праву учествовања на јавним оферталним лицитацијама.

Пројекат и услови могу се видети сваког дана за време званичних часова у Грађевинском отсеку Земунског одељка, Прерадовићева улица број 7, соба број 6, где ће се моћи добити и сва потребна обавештења.

Из канцеларије Земунског одељка градског поглаварства Београд, дана 2 септембра 1937 године. ЗО.Бр. 12742-Гр.о. 3923-1937 г.

Оглас лицитације

Техничкој дирекцији Градског поглаварства Београд потребни су за филтарску инсталацију Управе водовода на Белим Водама:

27.000 ком. порцуланских или месинганих филтарских главица и

320 ком. разбијача млаза порцуланских или стаклених.

Позивају се интересенти да поднесу прописно таксирани понуде у запечаћеном завоју Управи водовода (Југовићева ул. бр. 1) за режиски одбор за набавку механичке опреме III филтарске инсталације на Белим Водама.

Понуде се имају поднети најдаље до 28 септембра 1937 год. у 11 час. пре подне, а у свему према условима и цртежима, који се могу видети у канцеларији Управе водовода сваког радног дана од 8—14 часова.

Из канцеларије Техничке дирекције Градског поглаварства Београд ТДБр. 34779/37.

Званично саопштење

Одлуком Г. Претседника Општине а на предлог Техничке дирекције кажњен је на основу чл. 6 „Правилника“ овлашћени канализациони инсталатер г. Илија Павловић са одузимањем инсталатерског права за годину дана рачунајући од 1-IX-г. г.

Према томе пријаве сопственика да ће им инсталацију канализације извршити г. Илија Павловић неће се примати у Канализационом отсеку.

Из канцеларије Канализационог отсека ТДБр. 34574/37.